

Et neantmoins celane met point hom de
coupleles Hespagnols qui ont volé les sepul-
chres des Indiens du Perou, & ietté les os
à la voirie : ni ceux des nôtres, qui ont fait le
même, quant à avoir pris les peaux de Cas-
stors, en nôtre Nouvelle-France, ainsi que
i'ay dit ailleurs. Car comme dit Isidote de
Damiette en vne Epitre: C'est à faire à des enne-
mis depouillez d'humanité de voler des corps morts,
qui ne se peuvent defendre. La nature même a don-
né cela à plusieurs que la haine cesse par la mort, & se
reconcilient avec les defuncts. Mais les richesses ren-
dent ennemis des morts les avarès qui n'ont rien à leur
reprocher, lesquels tourmentent leurs os avec contri-
melie & injure. Et pour-ce non sans cause les
anciens Empereurs ont fait des loix, & or-
donné des peines rigoureuses a l'encontre
des violateurs de sepulchres.

*Ci-dessus
liv. 2. ch.
47. &
liv. 3.
chap. 5.
Isidor. ad
Cassianum
fabulasti-
cum,
Epist. 146.*

LOVE SOIT DIEU.



Achevé d'imprimer chez François lacquin
le 28. Februrier 1609.

LE
DE

A M
LE

Avia P
Trita fol

Chez JEAN
la g

M

LES MUSES

DE LA NOUVELLE

FRANCE;

A MONSIEUR

LE CHANCELLIER.

*Avia Pieridum peragro loca nullius ante
Trota solo*



A PARIS

Chez JEAN MILLOT, sur les degrez de
la grand' salle du Palais.

M. D. C. IX.

Avec privilege du Roy.

LES MYSES

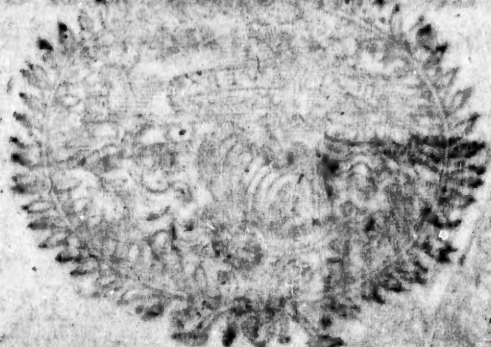
DE LA NOUVELLE

FRANCE

A MONSIEUR LE

CHANCELLIER

Par le Roy



LE MOYEN A PARIS

Par le Roy

M. D. C. L. X.

Par le Roy



M

M

B

de

non

appel

A

A

A

A

tre mo

d'hui

espera

bon ac

le Pere

le Parn



MONSEIGNEVR
MESSIRE NICOLAS
BRVLART, SEIGNEVR
de Sillery Chancellier de
France & de Navarre.



ONSEIGNEVR,

LES Muses de la
NOUVELLE-FRANCE
ayans passé d'un au-
tre monde à cetui-ci, aujour-
d'hui se presentent à voz piés en
esperance de recevoir quelque
bon accueil de vous, qui estant
le Pere de celles qui resident sur
le Parnasse de nostre France Gaul-

A ij

A MONSIEUR

loise & Orientale, desirant aussi
que de cette même affection vne
flamme sorte, qui les environne
& reçoive en sa tutele. Que si el-
les sont mal peignées, & rustique-
ment vetuës, considerez, Mon-
seigneur, le pais d'où elles vien-
nent, incult, herissé de forêts, &
habité de peuples vagabonds vi-
vans de chasse, aymans la guerre,
méprisans les delicatez, non ci-
vilisés, & en vn mot qu'on appelle
Savages. & attribuës à la com-
munication qu'elles ont eue avec
eux, & aux flots de la mer, leur de-
faut: ie veux dire, si elles ne sont en
si bonne conche & en bon point
comme celles qui ont raccourumé
de se presenter à vous. Elles sont
encore pour le present sembla-
bles à ces poissons qui sont ap-
pelles Abramides en la Pêcherie
d'Oppian, lesquels sans demeure

dernier
mient
en tou
traire
vivre q
ment fi
& de la
les pren
l'on con
vie, tou
par la p
a creés,
ham per
sans cau
s'il arrive
vont fav
elles soie
montagn
seaux qui
le moyen
& mieux
des fredos
premiers

LE CHANCELIER.

certains changent perpétuellement de place, se trouvant bien en toute sorte de terre, au contraire de plusieurs qui ne peuvent vivre qu'en un lieu. Poissons vraiment figure du peuple Hébreu, & de la vie de ce monde, soit qu'on les prenne par leur nom, soit qu'on considère leur façon de vivre, toujours étrangers, conduits par la providence de celui qui les a créés, ainsi que le grand Abraham père des croyans, duquel nous sans cause ils portent le nom. Mais s'il arrive, Monseigneur, que par votre faveur, assistance, & suppo-
elles soient un jour arretées en montagnes du Port Royal & qu'il y seaux qui en decoulent, & ayent le moyen de se redre plus civiles, & mieux venantes à la cadence des fredos d'Apollon ainsi qu'aux premiers temps es solennitez pu-

Ingen. 21.
vers. 12.
21. & 2.
Sam. 6.

blagues & Gaînctes en danſoit, &
chantoit des hymnes & cātiques,
tant de vive voir, que ſur tous in-
ſtrumens de Muſique à l'honneur
du vray Dieu: De mêmes elles fe-
ront ſouz vos auſpicps maintes fé-
tes ſolennelles, où vōtre nom ſera
exalté, & en leurs chanſons reme-
morez les bien-faits de celui, qui
apres avoir bien merité de ſon
Roy, de ſa patrie, & de toute la
Chrétienté, aura encores pris vn
ſoin non indigne d'vn Châcellier
de France, qui ſera d'aider à l'éta-
bliſſemēt des Muſes en la France
Nouvelle, tranſ-marine, & Occi-
dentale, pour la conversion des
peuples infideles.

Vōtre tres-humble & tres-
obéiſſant ſerviteur

MARC LESCARBOT.

LES

N

ODE

preſe

ver

Tendent leur
Fay qu'avec
Cornant ſon
Et que porte
ſur l'aile de
Je l'annonce
Qui demeure

LES MUSES DE LA
NOUVELLE FRANCE

Au Roy.

ODE PINDARIQUE
présentée à la Majesté en No-
vembre mil six cents sept.

STROPH. I.

NERTUNE, donne moy des vers
Propres à resonner la gloire
Du plus grand Roy que l'univers
Ait produit de longue memoire.
Et puis que sur tes moites eaux
Tendent leurs ailes nos vaisseaux,
Fay qu'avec eux ore se vole.
Cornant son renom insq' au pole,
Et que porté d'un trait léger
Sur l'aile de ta large échine,
Je t'annonce au peuple étranger
Qui demeure au fond de la Chine.

*Paris fin
au partir
du Port
Royal
pour re-
tourner
en France.*

LES MYSTES ANTISTROPHE

Les pourrants pâlissent
Se pourrants heurtés se noient
L'effort qu'à vainc, et la loi
Dont on ne peut se transgresser.

Je ne boy ici d'Helicon

Les douceurs, ni ma chanson

Ne essent les fleurs qu'en amasse

Au sommet du double Parnasse.

Neptune commande en ce lieu,

C'est à lui qu'il faut que je rende

Pres mes vœux, & qu'à ce Dieu

De mon chantale ton se demande.

EPOD.

Car qu'il soit quel qu'il soit

Foncés d'ore & de vire

Il aime bien toutesfois

Des chansons le doux ramage

Et de cela soucieux

A ses Syrenas il donne

Mainte chanson qui resonance

D'un chant fort harmonieux,

Qui par ses douces merveilles

Les peu rusez Nautonniers

Attire par les oreilles,

Et les fait ses prisonniers.

STROPH. 2.

Vive donc mon Prince & mon Roy

Par qui respire nôtre France

Sensant souz le ioug de sa loy

Les doux effets de sa clémence.

Lui qui parmi tant de hazards

DE

Qui l'onc

A vainc

Laquelle

Car sa

Du haut

A insque

sa Maies

AN

Le iour q

A luire sa

Le conseil

Pour sçavo

Ilz pourro

Qui devoi

De mainte

A qui du c

La conoiss

Et de main

Police souz

De la societé

E

Mars l

Hercule do

Et Jupiter

Qui la fore

Mais Vulc

De fin acie

Une foudre

Qu'en prese

Pour en fra

Et la rogne

Qui nom a

Souz seinte

DE LA NOUVELLE FRANCE.

Qui l'ont suivi de toutes parts
 A vaincu l'effort de l'ennemi
 Laquelle en lui n'a pas attendu,
 Car sa vertu n'est seulement
 Du haut des cieux fadorisée
 Et insques dans le Firmament
 Sa Maïesté autorisée.

ANTISTROPH.

Le iour qu'en France commença
 A luire sa belle lumière
 Le conseil des Dieux s'amassa
 Pour sçavoir de quelle manière
 Ilz pourroient honorer celui
 Qui devoit estre un iour l'appui
 De mainte gent abandonnée
 Et qui du ciel n'est point donnée
 La conoissance de son bien,
 Et de maint peuple & mainte villa
 Policie souz le lien
 De la société civile.

EPOD.

Mars lui donna sa valeur,
 Hercule donna sa force,
 Et Iupiter sa terreur.
 Qui la force même force.
 Mais Vulcan lui façonna
 De fin acier bien trempée
 Une foudroyante épée
 Qu'en present il lui donna
 Pour en frapper les rebelles
 Et la regne nation
 Qui nous a fait des querelles
 Sans sainte religion.

STROPH.

Il n'estoit pas lors le berceau
 Il n'avoit qu'esté son enfance
 Que son âge plus tendre & beau
 S'endurcissoit à la souffrance
 Des âpres & dures rigueurs
 Des froidures & des chaleurs
 A fin qu'un iour il peust à l'aise
 Supporter de Mars le mesaise
 Puis que son destin estoit tel
 Que parmi les chaudes alarmes
 Il devoit se rendre immortel
 Par l'effort de ses fieres armes.

ANTISTROPH.

Qui l'a iamaïs veu sommeiller
 Ou avoir les mains endormies
 Quand il a fallu chamailler
 Dessus les troupes ennemies
 Témoins en sont tant de combats
 Où il a cent fois du trépas
 Loin repoussé la violence
 De sorte que même la France
 France nourrice des guerriers
 Par ses longs travaux fatiguée
 Est le fuiet de ses lauriers
 Pour s'estre contre lui lignée.

EPOD.

Et apres s'estre soumis
 La populace mutine
 Il a fait qu'ores Thémis
 Seurement par tout chemine
 A fin qu'une ferme paix

DE L

An mo
 En sa m
 Qui soit
 Et que t
 Fleurisse
 Sans qu'o
 Ni d'un,

ST

Grand R
 Voire mille f
 Mais il reste
 Digne de ton
 A fin que la
 Entende que
 N'estoit deda
 Il faut, gr
 Il faut ores d
 Porter le nom
 Où son soleil
 Chacun iour

AN

Ayez donc
 De tant de pe
 Sans loix &
 Et de leur m
 Si tu veux, gr
 Joindre avec
 Et faire de to
 Si ta bonté les
 Mais si ton po
 Ne soutient v

DE LA NOUVELLE FRANCE.

*Au moyen de la Justice
En sa maison s'établit
Qui soit durable à jamais,
Et que toujours sous son aile
Fleurisse la piété,
Sans qu'onques elle chancelle
Ni d'un, ni d'autre côté.*

STROPH.

4.

*Grand Roy, nous te devons ceci
Voire mille fois davantage.
Mais il reste encore un souci
Digne de ton vieillissant âge,
Afin que la posterité
Entende que ta piété
N'estoit dedans ta France enclosée.
Il faut, grand Roy, faire une chose,
Il faut ores du Tout-puissant
Porter le nom sous ta bannière
Où son soleil resplendissant
Chacun iour finit sa carrière.*

ANTISTROPH.

*Ayez doncques compassion
De tant de peuples qui périssent
Sans loix & sans Religion,
Et de leur misere gemissent.
Si tu veux, grand Roy, tu les peux
Joindre avec nous en mêmes vœux,
Et faire de tous une Eglise,
Si ta bonté les favorise.
Mais si ton pouvoir souverain
Ne soutient un si grand affaire,*

2. **JOHANNES MVSSE**
 Mais si tu retires ta main,
 Qui est-ce qui le pourra faire
E P O D.

C'est, mon Prince, c'est de toy
 Qu'une antique destinée
 A prononcé qu'un grand Roy
 Seroit, apres mainte année,
 Du vieil tige des François
 Qui regiroit en justice
 Par une sainte police
 Conjointe aux divines loix
 Les nations infideles
 Qui sont encore en maints lieux
 Et par force les rebelles
 Conduiroit dedans les cieus.

LESCARBOT.



Pes que nous fumes arrivés au Port Royal en la Nouvelle-France le fleur du Pont de Honfleur, qui en estoit parti dès le fezième de Juillet, desesperant qu'aucun navire deût arriver de France, pour ce que la saison desja se passoit, ayant rencontré par un grand heur quelques uns de nos gés (qui à la venue de la terre du port de Capseau s'estoient mis dans une chaloupe, & venoient jusques audit Port Royal suivans la côte) parmi des iles, il tourna le cap à rebours, & nous y vint trouver avec beaucoup de jouissance d'une part & d'autre. En fin au bout de trois semaines il nous laissa sa barque & une patache, & se mit avec quelques cinquante hommes qu'il avoit, dans notre navire qui retournoit en France. Or avant son depart, pour lui dire Adieu, ie lui fis ces vers ici par mi le tintamarre d'un peuple confus, qui marteloir de toutes parts pour faire les logements, lesquels vers furent depuis imprimez à la Rochelle.

Voyez les
 chapitres
 42 & 43.
 liv. 2.
 de l'His-
 toire de
 la Nouv.
 France.

DE LA

A-DIEU

retourner

en



Et de maintes

Pour conserver

Parmi tant de

Allez donc

Un chacun bien

Et puissons-nous

La même trou

Fatiguez d

Nous égaleme

Vous, que nous

Qui font à p

Nous, qu'un co

Ne viennent v

Mais un point

C'est que vous

Un royaume en

De tout ce que l

ADIEU AUX FRANCOIS
retournans de la Nouvelle-France
en la France Gaulloise.

Du 25. d'Aoust 1606.



ALLEZ doncques, vogués, ô trou-
pe genereuse,
Qui avés surmonté d'une ame
courageuse
Et des vents & des flots les hor-
ribles fureurs,

Et de maintes saisons les cruels rigueurs,
Pour conserver ici de la Francoise gloire
Parmi tant de hazards l'honorable memoire.
Allez doncques, vogués, puisiez-vous outre mer
Vn chacun bien et voir son Ithaque fumer:
Et puisions-nous encor au retour de l'année
La même troupe voir par deça retournée.

Fatiguez de travaux vous nous laissez ici
Ayans également l'un de l'autre souci,
Vous, que nous ne soyons saisis de maladies
Qui fassent à Pluton offrandes de noz vies:
Nous, qu'un contraire flot, ou vn secret rocher
Ne vienne vôtre nef à l'impourveu toucher.
Mais vn point entre nous met de la difference,
C'est que vous allez voir les beautés de la France,
Vn royaume enrichi depuis les siècles vieux
De tout ce que le monde a de plus précieux:

Nous
arri-
vons
esse de
mais &
demi
mer.

Et nous comme perdus parmi la gens Sauvage
 Demeurons étonnez sur ce marin rivage
 Privez du doux plaisir & du contentement
 Que là vous recevrez dès vôtres avènement.

Que di-je, ie me trompe, en ce lieu solitaire,
 L'homme iuste a dequoy à soy-même complaire,
 Et admirer de Dieu la haute Maïesté,
 S'il en veut contempler l'agréable beauté.
 Car qu'on aille rodant toute la terre ronde,
 Et qu'on furette encor tous les cachotz du monde,
 On ne trouvera rien si beau, ne si parfait
 Que l'aspect de ce lieu ne passe d'un long trait.
 Y desirez-vous voir une large campagne?
 La mer de toutes parts ses moites rives baigne.
 Y desirez-vous voir des côtaux à l'entour?
 C'est ce qui de ce lieu rend plus beau le séjour.
 Y voulez-vous avoir le plaisir de la chasse?
 Un monde de forêts de toutes parts l'embrasse.
 Aymez-vous des ruisseaux le doux gazouillement?
 Les côtaux enlaffés en versent l'argement.
 Cherchez-vous le plaisir des verdoyantes îles?
 Ce Port en contient deux capables de deux villes.
 Aymez-vous d'un Echo la babillarde voix?
 Ici peut un Echo répondre trente-fois.
 Car lorsque du Canon le tonnerre y bourdonne
 Trente-fois à l'entour le même coup resonance,
 Et semble au tremblement que Megere a l'envers
 Soit prête d'écrouter tout ce grand Univers.
 Aymez-vous le deduit des rivières profondes?
 Trois rendent à ce lieu le tribut de leurs ondes,
 Dont l'Equille ayant eu plus de terre en son lot,
 Elle se porte ausi d'un plus orgueilleux flot.

Descri-
 ption du
 Port
 Royal.

Et préques
 Non le St
 Bref, contre
 Ce lieu rien
 Car de deu
 Si dextrem
 Peut à l'abr
 Et en toute
 Le blé te
 Pour faire to
 Mais s'il le To
 En brestu se
 En ton sein d
 Qui tombe do
 Au milieu d
 De tes veines
 L'argent, l'ar
 Gardent com
 Pour le comm
 Sera la mine
 Mais c'est ores
 Et du blé cy
 Un vol plus el
 Peut fournir d
 Et des villes b
 Qui servent d
 Et pour chang
 Qui vit sans D
 O trois fois T
 Ores que ton S
 sur cette terre
 Vneilles d'un a

DE LA NOUVELLE FRANCE. 5

Et préques assourdît de son bruiant orage
Non le Stadisien, mais ce peuple sauvage.
Bref, contre l'ennemi voulez vous estre fort?
Ce lieu rien que du ciel ne redoute l'effort.
Car de deux boulevers Nature a son entrée
Si dextrement muni, que toute la contrée
Peut à l'abri d'iceux reposer seurement,
Et en toute saison vivre souseusement.

Le blé te manque encor, & le fruit de la vigne
Pour faire ton renom par l'univers insigne.
Mais si le Tout-puissant benit nôtre labeur
En bref tu sentiras la celeste faveur
En ton sein decouler ainsi qu'une rousée
Qui tombe doucement sur la terre embrasée
Au milieu de l'été. Que si on n'a encor
De tes veines tiré la riche mine d'or,
L'argent, l'airain, le fer que tes forêts épesses.
Gardent comme en depots font de belles richesses
Pour le commencement, & peut estre qu'un iour
Sera la mine d'or découverte à son tour.
Mais c'est ores assez, que tu nous puisse rendre
Et du blé & du vin, pour apres entreprendre
Un vol plus élevé (car le bord de tes eaux
Peut fournir de pature à mille grands troupeaux)
Et des villes bâtir, des maisons, & bourgades
Qui servent de retraite aux Françoises peuplades,
Et pour changer les mœurs de cette nation
Qui vit sans Dieu, sans ley, & sans religion.
O trois fois Tout-puissant, ô grand Dieu que j'adore!
Ores que ton Soleil envoie son Aurora
Sur cette terre ici, ne vieilles plus tarder,
Vieilles d'un ail piteux ce peuple regarder,

Plin. liv.
6. ch. 29.
dit que le
Nil aux
Canada-
pes fait un
si grand
saut, que
du bruit
entend
ceux de
Stadisi
en perdent
l'ouïr.
Au pais
des Ar-
monchi-
quois il y
a blés &
vignes.

Qui languit attendant sa parfaite lumière
Trop prolongeant, hélas! sa divine carrière.

C'est la
sieur du
Pont de
Houffleur.

DV PONT dont la vertu vole insques aux
cieux

Pour avoir seen domter d'un cœur audacieux
En ces difficultés mille maux, mille peines,
Qui pouvoient souz le faix accraventer tes veines,
Ayant esté ici laissé pour conducteur.

A ceux là qui poussez d'une pareille ardeur
Ont aussi soutenu en la Nouvelle France
De leur propre maison la dure & longue absence
Si-tot que tu vi-ras la face de ton Roy
Di lui que ses ayeuls pour la Chrétienne loy
Ont iadis triomphé dedans la Palestine,

Et courageusement de la gent Sarazine
Reposse la fureur és Memphitiques bors,
Et pour la même cause ont exposé leurs corps
Au gré des vents, des flots, d'une maratre terre,
Et au guerrier hazard du sanglant cimenterre:
Qu'ici a peu de frais, sans qu'un robuste bras
Rougisse au sang humain le meurtrier coutelas
Il se peut acquerir une gloire semblable.
Laquelle à sa grandeur sera plus profitable.

Allez, doncques, voguez, ô genereux François,
Cependant que plus loin vers les Armonchiquois
Les voiles nous tendons, pour outre Malebarre
Rechercher quelque Port qui nous serve de barre
Soit pour nous apposer à un fort ennemi,
Ou pour y recevoir seurement nostre ami,
Et la mēte éprouver si la Nouvelle France
A noz travaux rendra selonc nostre esperance.

Malebar-
re est une
vôte pleine
de basses
& fort
dange-
reuse.

Neptune

DE L
Neptun

Ceux qui d
Vray Neptun
A bon port
Soit par des
Et bien-sai



DE N
NOV

Représenté su
zième de
du sieur
chiquois.

Neptune com
bleuë, & de b
longues & c
assis sur son c
riot trainé s
l'abord de la
Poutincour
venir à terre.
ptune comm



Et éco
Si tu
Je suis de l'up

DE LA NOUVILLE FRANCE. II

Neptune, si jamais tu as favorisé

Ceux qui desins tes eaux leurs vus ont mis,

Vray Neptune, fay nous chacun ou il desire

A bon port arriver, afin que ton Empire

Soit par-désà comen en maintes regions,

Et bien-tot fréquenté de rudes nations.

LE THEATRE
DE NEPTVNE EN LA
NOUVELLE-FRANCE

*Representé sur les flots du Port Royal le quator-
zième de Novembre mille six cens six, au retour
du Sieur de Pontreincourt du pais des Armon-
chois.*

Neptune commence revetu d'un voile de couleur
bleuë, & de brodequins, ayant la chevelure & la barbe
longues & chenuës, tenant son Trident en main,
assis sur son chariot paré de ses couleurs : ledit cha-
riot trainé sur les ondes par six Tritons jusques à
l'abord de la chaloupe où s'estoit mis ledit Sieur de
Pontreincourt & ses gens sortant de la barque pour
venir à terre. Lors ladite chaloupe accrochée, Ne-
ptune commence ainsi.

NEPTVNE.



ARRÊTE. Sagamos, * arrête toy ici,

Et écoutes un Dieu qui a de toy souci.

Si tu ne me conois, Saturne fut mon pere,

Je suis de Jupiter & de Platon le frere.

* C'est un
mot de
Saurage,
qui signi-
fie Capi-
taine.

Entre nous trois jadis fut parti l'airain,
 Iupiter eut le ciel, Pluton eut les enfers,
 Et moy plus hazardeux en la mer en partage,
 Et le gouvernement de ce maistre heritage.
 NEPTUNE c'est mon nom, Neptune l'un des Dieux
 Qui a plus de pouvoir sous la voûte des cieux.

Si l'homme veut avoir une heureuse fortune
 Il lui faut implorer le secours de Neptune.
 Car celui qui chez soy demeure caquetier
 Merite seulement le nom de cuisinier.

Je say que le Flamen en peu de temps chemine
 Aussi-tôt que le vent jusques dedans la Chine.
 Je say que l'homme peut porté dessus mes eaux,
 D'un autre pale voir les incogneux flambeaux,
 Et les boyes franchir de la Zone torride,
 Où bouillonnent les flots de l'element liquide.
 Sans moy le Roy François d'un superbe elephant
 N'eust du Persan receu le present triumpant:
 Et encores sans moy onc les François gendarmes
 Es terre du Levant n'eussent planté leurs armes.
 Sans moy le Portugais hazardeux sur mes flots
 Sans renom croupiroit dans ses rives enclos,
 Et n'auroit enlevé les beautés de l'Aurore
 Que le monde insensé folatrement adore.
 Bref sans moy le marchand, pilote, marinier
 Seroit en sa maison comme dans un panier
 Sans à peine pouvoir sortir de sa province.
 Un Prince ne pourroit secourir l'autre Prince
 Que j'auroy separé de mes profondes eaux.
 Et toy-même sans moy apres tant d'actes beaux
 Que tu as exploité en la Françoisse guerre,
 N'eusses en le plaisir d'aborder cette terre.

C'est moy qui
 Quand de n
 Et nager
 Ay cent fo
 Ainsi ie ve
 Ainsi ie ne
 Puis que si c
 De venir de
 Pour établir
 Et y faire ga
 Par mon
 Que de favori
 Et oncques ie
 Qu'en tout ce
 A hanner sa
 Qui facent d'
 Va donc he
 Où le sort re
 Preparer à la
 En ce monde n
 Le renom imm
 Souz le regne
 Neptune a
 mence à écla
 Tritons à fair
 de Pourtrinco
 quelle il ne re
 ce quoles Tr
 s'ensuit.

Tu peux (grâ
 Puis qu'un Dieu

DE LA NOUVELLE FRANCE.

C'est moy qui sur mon dos ay les vaisseaux portez
 Quand de me vifist tu as eu volonte.
 Et maintenant encor c'est moy qui de la Parque
 Ay cent fois garenti toy, les tiens. & ta barque.
 Ainsi ie veux toujours secourir tes desseins,
 Ainsi ie ne veux point que tes efforts soient vains,
 Puis que si constamment tu as eu le courage
 De venir de si loin rechercher ce rivage,
 Pour établir icy un Royaume François,
 Et y faire garder mes statues & mes loix.

Par mon sacré Trident, par mon sceptre ie jure
 Que de favoriser ton projet i'auray cure,
 Et oncques ie n'auray en moy-même repos
 Qu'en tout cet environ ie ne voye mes floz
 A hanner sans le faix de dix milles navires
 Qui facent d'un clin d'œil tout ce que tu desires.

Va donc heureusement, & poursui ton chemin
 Où le sort te conduit: car ie voy le destin
 Preparer à la France un florissant Empire
 En ce monde nouveau, qui bien loin fera bruire
 Le renom immortel de De Monts & de toy
 Souz le regne puissant de HENRY vôtre Roy.

Neptune ayant achevé, vne trompette com-
 mence à éclater hautement & encourager les
 Tritons à faire de même. Ce pendant le sieur
 de Poutrincourt tenoit son epée en main, la-
 quelle il ne remit point au fourreau jusques à
 ce que les Tritons eurent prononcé comme
 s'ensuit.

PREMIER TRITON.

Tu peux (grād Sagamos) tu peux te dire heureux
 Puis qu'un Dieu te promet favorable assistance

En l'affaire important que d'un cœur vigoureux
Hardi tu entreprends, forçant la violence
D'Aeole, qui toujours incertain & léger,
Tantôt adelsquidés, † tantôt poussé d'en voir,
Vient te précipiter, & les tiens, au danger.

† Mot de
Sauvage,
qui signi-
fie Ami.

Neptune est un grand Dieu, qui cette jalouse
Fera comme fumée en l'air évanouir:
Et nous ses postillons, malgré l'effort d'Aeole
Férons en toutes parts de ton courage oïr
Le renom, qui desja en toutes terres vole.

DEUXIEME TRITON:

Si Jupiter est Roy és cieux
Pour gouverner ça bas les hommes,
Neptune aussi l'est en ces lieux
Pour même effect, & nous qui sommes,
Ses supposés, avins grand desir
De voir le temps & la journée
Qu'ayes de tes travaux plaisir
Après ta course terminée,
Afin qu'en ces côtes ici
Bien-tôt retentisse la gloire
Du puissant Neptune: & qu'ainsi
Tu eternises ta memoire.

TROISIEME TRITON:

France, tu as occasion
De louer la devotion
De tes enfans dont le courage
Se montre plus grand en cet âge
Qu'il ne fit onc és siècles vieux,
Estans ardemment curieux
De faire eclater tes loüanges
Jusques aux peuples plus estranges,

Et grand
dame son

Aide

Une si loi

Neptune

Qui les ti

Contre tou

Si quelqu'

Il ne fa

Le bien

Q V

Celui qui

Montre qu'

Mais celui

Meprise des

Pour un sujet

Fait à chaci

Que de coura

Il est tous ce

Et qu'il ne

Tienne son m

Ainsi ten

Retentira des

D'or-en-aur

Tu decouvres

Et y plantes

Et la Majesté

CIN

Vn Gascon

prés

Sabers aqu

Aqueste Nept

DE LA NOUVELLE FRANCE.

Et grâces aux ses immortels
Sont tous en monde nés.

Aide doncques ce favori
Une si loüable entreprise
Neptune s'offre à ton secours
Qui les tiens maintiendra toujours
Contre toute l'humaine force,
Si quelqu'en contrecere l'efforce.
„ Il ne faut jamais rejeter
„ Le bien qu'un Dieu nous veut prêter.

QUATRIEME TRITON.

Celui qui peinz ne se hâste
Montre qu'il a l'ame courtoise,
Mais celui qui d'un bruyt cœue
Meprise des flots la fureur
Pour un sujet rempli de gloire
Fait à chacun assésant bruit
Que de courage & de vertu
Il est tout ceint & revêtu
Et qu'il ne veut que le silence
Tienne son nom en oubliance.

Ainsi ton nom (grand Sagamos)
Retentira dessus les flots
D'or-en-avant, quand dessus l'onde
Tu decouvres ce nouveau monde
Et y plantes le nom François
Et la Majesté de tes Rois.

CINQVIEME TRITON.

Vn Gascon prononça ces vers à peu
Prés en sa langue.

Sabets aquo que velio dire
Aqueste Neptune binière

L'autre jour faiso delib'g'ant
Et comme vn bergalant faisoit

N'agaires que faiso l'amour
Et baisant une jeune hille
Qu'ero plan polide & genaille
Et la cerquave quadejou.

Bezets, ne vous fiez pas trop
En aqueles gens de barbos grises
Car en aqueles entreprises
Els ban loutrot & longalep.

SIXIEME TRITON.

Vive HENRI le grand Roy des Francois
Qui maintenant fait vivre son seigneur
Les nations de sa Nouvelle France,
Et souz lequel nous avons esperance
De voir bien-tot Neptune revirer
Autant ici qu'onq' il fut honoré
Par ses sujets sur le Gaullois rivage,
Et en tous lieux ou le brave courage
De leurs ayeuls jadis les a porté.
Neptune ausis fera de son côté
Que leurs neveux i'employans sans feintise
A l'ornement de leur belle entreprise,
Tous leurs desseins il favorisera
Et prosperer sur ses vœux il fera.

Cela fait, Neptune s'équarte vn petit pour
faire place à vn canot, dans lequel estoient
quatre Sauvages, qui s'approcherent appor-
tans chacun vn present audic sieur de Vou-
trincourt.

PREMIER SAVVAGE.

Le premier Sauvage offre vn quartier d'Ellap,
ou Orignac, disant ainsi.

Qui envi
Nous ve
Peux an
Es mains
Représent
Attendant
Faces flore
En maturs
Qui sere à
De ce qu'il
En un Roy
Sagamo
Tu as quelq
A toy en f
Et à ta gene
Noz moy
Que d'un ca
Et vivre tou
C'est tout ce q
DEV
Le deuz
fleche en m
peaux de C
Voici la
Qui ont fait
En l'animat
Pourra servir
(Grand Saga
Reçoy don
Cette offrande
l'offre du meil

DE LA NOUVELLE FRANCE. 32

De la part des peuples sauvages, Apres vous
Qui environnent ce pais, multitudes amies
Nous venons rendre les hommages
Deux aux sacrées Fleurs de l'uni, sous lesquelles
Es mains de roy, qui de son France nous a
Représentes la Majesté,
Attendans que cette province
Faces florir en piété,
En mœurs civiles, & toute abstinence
Qui sert à l'establissement
De ce qui est bon, & repose
En un Royal gouvernement.

Sagamor, si en nos serances
Tu as quelque dévotion,
A toy en faisons sacrifices
Et à ta generation.
Nos moyens sont un peu de chassa
Que d'un cœur entier nous t'offrons,
Et vivre toujours en ta grace
C'est tout ce que nous desirons.

DEUXIEME SAVVAGE.

Le deuxiême Sauvage tenant son arc & la
fleche en main, donne pour son present des
peaux de Castors, disant:

Voici la main, l'arc, & la fleche
Qui ont fait la mercede breche
En l'animal de qui la peau
Pourra servir d'un bon manteau
(Grand Sagamor) à ta hauteffe.

Recey donc de ma petiteffe
Cette offrande qu'à ta grandeur
J'offre du meilleur de mon cœur.

133 TROISIEME SAUVAGE

Le troisieme Sauvage offre des acorniaux,
c'est à dire, écharpes, & buffets faits de
la main de la maistrisse, disant,

Ce n'est seulement en France
Que commande Cupidon,
Mais en la Nouvelle-France,
Comme entre vous, son brandon
Il allume; & des ses flammes
Il rotit nos pauvres ames,
Et fait planter le bourdon.

Ma maistrisse ayant nouvelle
Que tu devois arriver,
M'a dit que pour l'amour d'elle
L'eusse à te venir trouver,
Et qu'offrande ie te fisse
De ce petit exercice
Que sa main à seconder.

Recey doncques d'allégresse
Ce present que ie t'adresse
Tout rempli de gentillesse
Pour l'honneur de ma maistrisse
Qui est ores en détresse,
Et n'aura point de l'espe
Si d'une prompte vitesse
Ie ne lui di la caresse
Que m'aura fait sa hautesse.

QUATRIEME SAUVAGE.

Le quatrieme Sauvage n'ayât heureusement
chassé par les bois, se presente avec vn har-
pon en main, & apres ses excuses faites, dit
qu'il s'en va à la pêche.

Si ie vien
Si ie vien
Quelque
Fortune n
Aux ban
C'est pour
A vn ma
Après au
Invoqué c
Brossant pa
Ie m'en v
Que L
Ceux qu'ell
Ie n'ay qu
D'avoir pe
A la suit
Par les mon
Avecque
Souz des es
Maintena
Par cette cō
Si ie pourr
Dequoy foun
Et cependant
Quelque par
Vn peu de c
Fournis-en m

Après
le sieur de P
de la France
blement, de

Si je viens en telle place, & si je suis
 Si me présensent à toy, & si je suis
 Quelque présent te n'apporte, & si je suis
 Fortune n'est pas toujours
 Aux bons chasseurs favorable,
 C'est pourquoy ayant recours
 A un maître plus traitable,
 Après avoir maintes fois
 Invoqué cette Fortune
 Brossant par l'épée des bois,
 Je m'en vay suivo Neptune,
 Que Diane en ses forêts
 Ceux qu'elle voudra caresser,
 Je n'ay que trop de regrets
 D'avoir perdu ma jeunesse
 A la suite par les vaux,
 Par les monts, & par les plaines,
 Avecque mille travaux,
 Sous des esperances vaines.
 Maintenant je m'en vay voir
 Par cette côte marine
 Si je pourray point avoir
 Dequoy fournir ta cuisine:
 Et cependant si tu as
 Quelque part en ta chaloupe
 Un peu de caraconas, &
 Fournis-en moy & ma troupe.

4 C'est du
 pain.

Après que Neptune eut esté remercié par
 le sieur de Poutrincourt de ses offres au bien
 de la France, les Sauvages le furent sembla-
 blement de leur bonne volonté & devotion.

& invitez de venir au Fort Royal prendre du
caracana. A l'instant la troupe de Neptune
chante en Musique à quatre parties ce qui
qui s'ensuit:

*Pray Neptune donne nous
Contre tes flots assurance,
Et fay que nous puissons tous
Un jour nous revoir en France.*

La Musique achevée, la trompette sonne de rechef, &
chacun prend sa route diversément: les Canons bour-
donnent de toutes parts, & semble à ce tōnerre que Pro-
serpine soit en travail d'enfant: ceci causé par la multi-
plicité des Echoz que les côtaux s'envoient les vns aux
autres, lesquels durent plus d'un quart d'heure.

Le Sieur de Poutrincourt arrivé près du
Fort Royal, vn compagnon de gaillarde hu-
meur qui l'attendoit de pié ferme, dit ce qui
s'ensuit.

*Après avoir long temps (Sagamos) désiré
Ton retour en ce lieu, en fin le ciel iré
A eu pitié de nous, & nous monstrant sa face
Il nous fait paroître une incroyable grace.
Sus doncques rotisseurs, depensiers, cuisiniers,
Marmitons, patisseries, fricasseurs, taverniers,
Mettez dessus dessous pots & plats & cuisine,
Qu'on baille à ces gens ci chacun sa quarre pleine,
Je les voy alterez, licur terra sine aqua.
Garçon depeche-toy, baille à chacun son K,
Cuisiniers, ces canars sont ilz point à la broche?
Qu'on tue ces poulets, que cette oye on ambroche,*

*Voilà tant
Autant de
Entrez de
Qu'avant
A fin de de
Et remplir*

Je prie le
limées que
ont esté fait
insérer ici, ta
que pour mo
surplus de ces
liv. 2. de mon

A L



*Serons-nous
En l'établisse
Que nous ser
Et des flots i
Si nôtre espo
Ne flechir sou
Que vous ser
Fait des frais
De recueillir
Et l'honneur*

DE LA NOUVELLE FRANCE.

*Voici venir à nous forte bons compagnons
Autant deliberez des dents que des roignons.
Entrez dedans, Messieurs, pour v^{re} bien-venue,
Qu'avant boire chacun hautement eternue,
A fin de decharger toutes froides humeurs
Et remplir voz cerveaux de plus douces vapeurs.*

Je prie le Lecteur excuser si ces rhimes ne sont si bien
limées que les hommes delicats pourroient desirer. Elles
ont esté faites à la hâte. Mais neantmoins ie les ay voulu
inserer ici, tant pour ce qu'elles servent à nôtre histoire,
que pour montrer que nous vivions joyeusement. Le
surplus de cette action se peut voir à la fin du chap. 45.
liv. 2. de mon Histoire de la Nouvelle-France, pa. 617.

A--DIEU A LA NOUVELLE- FRANCE.

Du 30. Juillet 1607.



AVT-il abandonner les beautez de ce lieu
Et dire au PORT ROYAL un eternel
Adieu?

Serons-nous donc toujours accusez d'inconstance
En l'establisement d'une Nouvelle-France?
Que nous sert-il d'avoir porté tant de travaux,
Et des flots irritez combattu les assaux,
Si nôtre espoir est vain, & si cette province
Ne flechit souz les loix de HENRY nôtre Prince?
Que vous servira-il d'avoir insque ici
Fait des frais inutiles, si vous n'avez souci
De recueillir le fruit d'une longue depense,
Et l'honneur immortal de vôtre patience?

*Cet Adieu
fut com-
mencé au
Port Roy-
al, & con-
tinué sur
la mer.
Voy le ch.
47. liv. 2.
de mon
Histoire
de la Nou-
velle Fr.
pa. 629
& 630.*

Ha que j'ay de regretz que nous ne soyons par
De cette terre icy les arroyans appais
Et bien que le Flamen vous ait fait une injure,
L'injure bien souvent se rend avec usure.
Il faut doncques partir, il faut appareiller.
Et au port Sainct-Malo aller l'ancre mouiller.

PERE DE L'VNIVERS, qui commandes
aux ondes,

Et qui peux affecter les mers les plus profondes,
Donne nous de franchir les abymes des eaux
Dont tu as separé tous ces peuples nouuaux
Des peuples baptizés, & sans aucun naufrage
Du royaume François voir bien-tot le rivage.

Voy le
chap. 33.
du lra. l.
par. 450.
481.

Adieu donc beaux côtaux & montagnes aussi,
Qui d'un double rempar ceignez ce Port icy.
Adieu vallons herbins que le flot de Neptune
Va baignant largement deux fois à chaque lune,
Pour donner nourriture aux arborés Ellans,
Et autres animaux qui ne sont pas si grans,
Et au gibier aussi, qui pour trouver pasture
Y vient de tous côtez tant qu'il y a verdure.

Dans le
Port Roy-
al il y a
deux bel-
les îles.
Celle cy
est celle
qui est
devant
notre
Fort.

Adieu mon doux plaisir fontaines & ruisseaux,
Qui les vaux & les monts arrousez de vos eaux.
Pourray-je t'oublier belle île forestiere
Riche honneur de ce lieu & de cette riviere?
Je prise de ta sœur les aimables beautés,
Mais ie prise encor plus tes singularités.
Car comme il est seant que celui qui commande
Porte une Majesté plus auguste & plus grande
Que son inferieur; ainsi pour commander
Tu as le front haussé qui te fait regarder
À l'environ de toy une ondoyante plaine,

Et la mer
Tes rives se
Soit pour
Ce sont en
Où mille f
Mais par
Qui foule a
D'un vallo
Precipitant
Ruisselet q
Sa grace me
Ayant don
Ile digne s
Ayant, di
A former p
Sinon d'avo
En la sorte q
Car ton terr
Et oncques j
Nous en pou
Y iettée, en a
Que puis-je a
Ajouteray-
Se trouvent la
Framboises, f
Ou bien dira
Tes Simples i
Non, mais ta
Je touchera
Des peuples é
Succians les tra
Soit que d

Et la tienne alentour suiette à ton destinée.

Tes rives sont des rocs, soit pour tes bâtimens,

Soit pour d'une cité jeter les fondemens.

Ce sont en autres parts vne menue arène,

Où mille fois le jour mon esprit se pourmeue.

Mais parmi tes beautés j'admire un ruisseau

Qui foule doucement l'herbage nouvelet

D'un vallon qui se baisse au creux de sa poitrine,

Precipitant son cours dedans l'onde marine.

Ruisseau qui cent fois de ses eaux m'a tenté,

Sa grâce me forçant lui prêter le côté.

Ayant donc tout cela, Ile haute & profonde,

Ile digne séjour du plus grand Roy du monde,

Ayant, di-je, cela; quest-ce qui te defaut

A former pardeça la cité qu'il nous faut,

Sinon d'avoir près soy un chacun sa mignonne

En la sorte que Dieu & l'Eglise l'ordonne?

Car ton terroir est bon & fertile & plaisant,

Et oncques son culteur n'en sera déplaisant.

Nous en pouvons parler, qui de maine semence

T'ietée, en avons certaine experience.

Que puis-je dire encor digne de ton beau los?

Adjoureray-je ici que dedans ton enclos

Se trouvent largement produits par la Nature

Framboises, fraises, pois, sans aucune culture?

On bien diray-je encor tes verdoians Lauriers,

Tes Simples inconeus, tes rouges grozeliers?

Non, mais tant seulement sans sortir tes limites,

Je toucheray ici les nombreux exercices

Des peuples écaillés qui viennent chaque jour;

Enivrons le train du flot te donner le bon-jour.

Et toi que du Printemps la saison renouvelle

Poissons.

Voy le ch.

De la pé-
cherie,

liv. 3.

Voy le ch.

46 liv. 2.

p. 626.

L'Eplan vient à foison, qui t'apporte nouvelle

Que Phœbus élevé dessus ton horizon

A chassé loin de toy l'hivernale saison.

Le Haren vient apres avecque telle presse

Que seul il peut remplir un peuple de richesse,

Mes yeux en sont témoins, & les vôtres aussi

Qui de nôtre pâture avés eu le souci,

Quand, ailleurs occupez, vôtre main diligente

Ne pouvoit satisfaire à la chasse plaisante

Qu'envoioit en voz jets l'ecluse d'un moulin.

Le Bar suit par-apres d'un Hareng le chemin.

Et en un même temps la petite Sardine,

La Crappe, & le Houmar, suit la côte marine

Pour un semblable effect; le Dauphin l'Eturgeon

Y vient parmi la foule avecque le Saumon,

Comme font le Turbot, le Poutnamou, l'Anguille;

L'Alose, le Flétan, & la Lœche & l'Equille;

Equille qui, petite, as imposé le nom

C'est la

riviere de

l'Equille,

qui se dé-

charge au

Port

Royal,

mainte-

nant dite

la riviere

des Dau-

phins.

Voy le ch.

33. du l. 2.

p. 481.

A ce fleuve de qui ie chante le renom.

Mais ce n'est ici tout, car tu as davantage

De peuples qui te font par chacun jour homage;

Le Colin, le Ioubâr, l'Encornet le Crapau,

Le Marsoin, le Souffleur, l'Oursin, le Macreau,

Tu as le Loup-marin, qui en troupe nombreuse

Se veautre au clair du jour sur ta vase bourbouse;

Tu as le Chien, la Plic, & mille autres poissons

Que ie ne conoi point, de tes eaux nourrissons.

T'airay ie la Morue heureusement seconde,

Qui par tout cette mer en toutes parts abonde?

Morue si tu n'es de ces mets delicats

Dont les hommes frians assaisonnent leurs plats;

Ie diray troisfoix que de toy se sustente,

Préque fo

Celle perso

Ce qu'un

Belle ile tu

Laquelle i

Les beauter

Qui vont b

Et pour me

La Balene

Saluer cha

Dans le wa

De ceci ie r

L'ayant ven

Et a-l'aise

Mais tou

S'écarter q

Du celeste

Et vont cher

On d'un ter

Seulement p

La Palourde

Pour sustense

(Ou pauvre

Tel que ce p

Jusqu'à ce la

Et temps n'a

Qui ne souha

Mais une for

Quand le Sau

L'industriex

Sur la rive d

Fonté d'une f

Préque tous l'univers. O que sera content
 Celle personne un jour, qui à sa porte aura
 Ce qu'un monde éloigné d'elle recherchera!
 Belle île tu as donc à foison cette manne,
 Laquelle i aime mieux que de la Taprobane
 Les beautés que l'on feint dignes des bien-heureux
 Qui vont buvans des Dieux le Nectar savoureux.
 Et pour montrer encor ta puissance supreme,
 La Balene t'honore & te vient elle-même
 Saluer chacun jour, puis l'abe la conduit
 Dans le vague Ocean où elle a son deduit.
 De ceci ie rendray fidele temoignage,
 L'ayant ven maintefois voisiner ce rivage,
 Et à l'aise nouër parmi ce port ici.

Mais tous ces animaux, mais tous ces peuples ci
 S'écartent quand Phæbus veut approcher la borne
 Du celeste manoir, où git le Capricorne,
 Et vont chercher l'abri du profond de Thetys;
 On d'un terroir plus doux vont suivant le pâris
 Seulement pres de toy en cette saison d'aire
 La Palourde, la Coque, & la Moule demeure
 Pour sustenter celui qui n'aura de saison
 (Ou pauvre, ou paresseux) fait aucune moisson,
 Tel que ce peuple ici qui n'a cure de chasse
 Jusqu'à ce la faim le contraigne & pourchasse:
 Et temps n'est toujours favorable au chasseur
 Qui ne souhaite point d'un beau temps la douceur,
 Mais une forte glace, ou des neiges profondes,
 Quand le Sauvage veut tirer du fond des ondes
 L'industriex Castor (qui sa maison batit
 Sur la rive d'un lac, où il dresse son list
 Vonté d'une façon aux hommes incroyable,

Voy le 26.
 43. liv. 2.
 pa. 587.

Plin. li. 9.
 chap. 16.
 dit que
 sous pois-
 sons sentés
 d'hiver.
 N'y a en-
 core des
 Tortues
 au Port
 Royal: &
 des Tru-
 ses es ruis-
 seaux On
 n'a encore
 reconeu
 les poissons
 de l'été.

Et plus que nos palais mille fois admirable,
Y laissant vers le bas un conduit solennel
Pour s'aller égarer sous l'humide élément
Ou quand il veut quêter parmi les bois le gîte
Soit du Royal Elan, soit du Cerf au pu-visce,
Du Lapin, du Renard, du Caribou, de l'Ours,
De l'Ecurien, du Loure à-la-peau-de-velours,
Du Porc-épic, du Chat qu'on appelle sauvage,
(Mais qui du Leopard ha plustot le corps sage)
De la Martre au doux-poil dont se vêtent les Rois,
Ou du Rat porte-musc, tous hôtes de ces bois,
Ou de cet animal qui tout chargé de graisse
De hautement grimper ha la subtile adresse,
Sur un arbre élevé sa loge batissant
Pour decevoir celui qui le va pourchassant,

Il y a
aussi des
Loups au
Port Royal
al que les
Sauvages
prennent
à la trape
avec une
amorce de
chair,
mais ilz
n'en man-
gent point

Et vit par cette ruse en meilleure assurance
Ne craignant (ce lui semble) aucune violence,
Nibachés est son nom. Non que sur la printemps
Il n'ait à cette chasse aussi son passe-temps,
Mais alors du poisson la pêche est plus certaine.

Adieu donc ie te dis, ile de beauté pleine,
Et vous oiseaux aussi des eaux & des forêts
Qui serez les témoins de mes tristes regrets.
Car c'est à grand regret, & ie ne le puis taire,
Que ie quitte ce lieu, quoy qu'assez solitaire.
Car c'est à grand regret qu'ores ici ie voy
Ebranlé le sujet d'i enter notre Foy,
Et du grand Dieu le nom caché sous le silence,
Qui à ce peuple avoit touché la conscience.

Nous
avons de-
nichés des
Aigles.

Aigles qui des haultz Pins habitez les sommets
Puis qu'à vous inspirer a commis ses secrets,
Allez dedans les cieus annoncer tout i'aise,

Et

Et tombe
Puis reven
Lui dire l
Car à lui
Afin que
L'Eternel
Et de cens
Et pour m
Par cens s
Ayant à n
Et iceux re
Car la terre
Elle y est pla
Du plaisant
Et si tu
Elle a le Ros
Et maint au
En la jeune
Qui se vont
Elle a le Corn
L'Ouarde, le
Et l'Oye, &
Dont autant
Qui ravissent
De ces oiseaux
Elle a l'Aigl
Le Sacre, l'Ep
Et bref tous les
Et outre iceux
Qui ne nous son
L'Aigrette, le
La Palombe, Ne

Et combien de douleur i'en ay eu l'une en l'autre,
 Puis revenez soudain au Monarque François
 Lui dire la decres du puissant & es des & ais.
 Car à lui est du ciel donné son heritage,
 Afin que sonz son nom ci après on tous âge
 L'Eternel soit ici saintement adoré,
 Et de cent nations son grand nom reveré:
 Et pour mieux l'émonvoir à cette chose faire,
 Par cent sortes de biens il l'a voulu attirer,
 Ayant à noz labours fait selon noz desirs,
 Et iceux terminé de dix milles plaisirs,
 Car la terre ici n'est telle qu'un fol l'estime,
 Elle y est plantureuse à cel qui sçait l'escrire
 Du plaisant jardinage & du labour des champs.

Et si tu veux encor des oiseaux les doux chants,
 Elle a le Rossignol, le Merle, la Linotte,
 Et maint autre inconeu, qui plaisamment gringote
 En la jeune saison. Si tu veux des oiseaux
 Qui se vont repaissant sur les rives des eaux,
 Elle a le Cormorant, la Mauve, la Marmette,
 L'Oucarde, le Heron, la Grue, l'Alouette,
 Et l'Oye, & le Canard. Canard de dix façons,
 Dont autant de couleurs sont autant d'hameçons
 Qui ravissent mes yeux. Desires-tu encore
 De ces oiseaux chasseurs dont le Noble s'honore?
 Elle a l'Aigle, le Duc, le Faucon le Vautour,
 Le Sacre, l'Eprevier, l'Emerillon, l'Autor,
 Et bref tous les oiseaux de haute volerie,
 Et outre iceux aussi une bende infinie
 Qui ne nous sont communs. Mais elle a le Ourlot,
 L'Aigrette, le Concou, la Becasse, & Mauvis,
 La Palombe, le Geay, le Hibou, l'Hirondelle,

au sem-
mes doi
Pins tres-
haus au
Port
Roya.

Oiseaux;
Voy le
chapitre
de la Fau-
connerie
liv. 3.
pa. 821.

Le Ramier, la Perdrière, avec la Tourterelle,
Le Bec-de-bois huppe, le lascif Passereau,
La Perdrix bigarrée, & aussi le Corbeau.

Que te diray-je plus? Quelqu'un pourra-il croire
Que Dieu même ait voulu manifester sa gloire
Créant un oiseau semblable au papillon
(Du moins n'excede point la grosseur d'un grillon)
Portant dessus son dos un vert-doré plumage,
Et un teint rouge-blanc au surplus du corps sage?
Admirable oiseau, pourquoy donc envious,
T'es-tu cent fois rendu invisible à mes yeux,
Lors que légèrement me passant à l'oreille
Tu laissois seulement d'un doux bruit la merveille?
Je n'eusse esté cruel à ta rare beauté,
Comme d'autres qui t'ont mortellement traité,
Si tu eusses daigné à moy te venir rendre.
Mais quoy tu n'as voulu à mon desir entendre.
Je ne lairray pourtant, de célébrer ton nom,
Et faire qu'entre nous tu sois de grand renom.
Car ie t'admire autant en cette petiteffe
Que ie fay l'Elephant en sa vaste hautesse.
Niridau c'est ton nom que ie ne veux changer
Pour t'en imposer un qui seroit étranger.
Niridau oiseau delicat de nature,
Qui de l'abeille prens ta tendre nourriture
Pillant de nos jardins les odorantes fleurs,
Et des rives des bois les plus rares douceurs,
A ces hôtes de l'air pourray-je sans offense
D'un petit peuple ailé adjoûter l'excellence?
Ce sont Mouches, de qui sur le point de la nuit
La brillante clarté parmi les bois reluit
Voletans ça & là d'une presse si grande,

Que du ciel
Semble n'a
Faisant de
Des beaux
Que dans
Mais pu
Et allons
Je dis encor
Qui nous a
Voire aussi
Plus que l'a
Vous nous a
Le fruit de
He que sera
(Ce qu'il est)
Que la terre
Et par huma
Qui croira q
Le chef d'un
Qui croira q
En cette saiso
Qu'il semble
Pour se rendr
Ha que ce m'e
Le fruit qu'en
Que ce m'est g
Quand ien men
Et le Cocombr
De ne voir po
Et mon Orge
En ce petit tra
Et toutesfois vo

Que du ciel étoilé la lumineuse bande
Semble n'avoir en soy plus d'admiration.

Faisant doncques icy commemoration
Des beaultez de ce lieu, il est bien raisonnable
Que vous y teniez rang & place convenable.

Mais puis que la desja noz voiles sont tendus,
Et allons revoir ceux qui nous pensent perdus,
Je dis encore Adieu à vous beaux jardinages,
Qui nous avez cet an repeu de vos herbages,

Voire aussi soulagé nôtre nécessité
Plus que l'art de Paon n'a fait nôtre santé.
Vous nous avez rendu certes en abondance
Le fruit de noz labeurs selon nôtre semence.

He que sera-ce donc s'il arrive jamais
(Ce qu'il est de besoin qu'on face désormais)

Que la terre icy soit un petit mignardée,
Et par humain travail quelquefois amendée?
Qui croira que le segle, & la chanvre, & le pois,
Le chef d'un jeune gars ait surpassé deux fois?

Qui croira que le blé que l'on appelle d'Inde
En cette saison-ci si hautement se guinde,
Qu'il semble estre porté d'insupportable orgueil
Pour se rendre hautain, aux arbrisseaux pareil?

Ha que ce m'est grand dueil de ne pouvoir attendre
Le fruit qu'en peu de temps vous promettiez nous redre!

Que ce m'est grand émoi de ne voir la saison

Quand icy mûriront la Courge, le Melon,
Et le Cocombre aussi: & suis en même peine

De ne voir point mûri mon Froment, mon Avoine,

Et mon Orge & mon Mil, puis que le Souverain

En ce petit travail m'a beni de sa main.

Et toutesfois voici de ce mois le trentième,

Voy le ch.
24. liv. f.

Poyle ch.

46. liv. 2.

pa. 624

Poyle ch.

48. liv. 2.

pa. 643.

Mois qui jadis estoient d'ore le cinquiesme.

Peuples de toutes parts qui s'estoient lieus d'iceux.

Ne vous emerveillez de cette chose ainsi.

Et ne nous tenez point comme en region froide.

Ce n'est point icy Elondre. Et ceste n'est uede.

La mer ici ne gele, & les froids saisons.

Ne m'ont oncques force d'y garder les risons.

Et si chez vous l'este plus tost qu'icy commence.

Plus tost vous ressentirez de l'hiver l'inclemence.

Mais tu restes encor, Pourquoy ne te attendans.

Que ta moisson soit prete: & nous nous espendans.

Faisons voile à Campsean oia e attend la navire.

Qui de la nous doit tous en la France conduire.

Ce pendant beaux epies meurissez vitement,

Dieu le Dieu tout puissant nous doint accroissement,

Afin qu'un jour icy recueillis sa gloire.

Lors que de ses bien-faits nous ferons la memoire.

Entre lesquels bien-faits nous conserons ausi

Le soin qu'il aura eu de prendre a sa merci

Ces peuples vagabons qu'on appelle sauvages

Hôtes de ces forets & des marins rivages,

Et cent peuples encor qui font de tous costez

Au Sud, a l'Oest, au Nord de pie-serme arretez,

Qui aiment le travail, qui la terre culcivent,

Et, libres, de ses fruits plus contents que nous vivent

Mais en ce deplorable est leur condition,

Que du siecle futur ilz n'ont l'instruction.

Pourquoy, ô Tout-puissant, pourquoy donc cette race

As-tu jusques icy rejeté de ta face,

Et pourquoy laisse tu devorer a l'enfer

Tant d'humains qui devoient dessus lui triompher,

Veux qu'ilz sont come nous ton œuvre & ta facture,

Et ont

Ouvr

Et ver

Afin

Et chan

Si-tot q

Ainsi

Temoins

Que Pen

Quand n

Et sou

Qu'il n

Que cl

Eux d'un

Et de bou

D'estre pli

En laque

Où este

De ce peup

Du moins

Les transp

Pour écabl

Avecque

Ce peuple

Si vous n

Il est subri

Et n'en ay

Seulement

A cultiver

A vivre pa

Et soux des

Au reste à

DE LA NOUVELLE-FRANCE. CH. I

Et ont de toy receu nostre fielle nature
Ouvroient les thresors de ta compassion,
Et versé dessus eux tes benedictions,
Afin qu'ils fissent bien sur son sacre heritage,
Et chassent l'aveuglement sur leurs visages.
Si-toi que ton saint luy fust eue éclairer,
Aussi ses vertus gentes adorer de verue,
Temoins soient de ces luy propres vertuebles
Que par ta sainte clemence de ta miséricorde
Quand il leur enseignoit nostre religion,
Et feroient leur monstre l'ardente affection,
Qu'il avoit de les voir d'adieu la bergerie
Que Christ a racheté par le prix de sa vie.
Eux d'autre part d'eux charnement temoignoient
Et de bouche & de cuer le desir qu'ils avoient
D'estre plus amplement instruits en la doctrine
En laquelle il convient qu'un fidele chemine.

Où estes vous Prelats, que vous n'avez point
De ce peuple qui fait du monde la moitié
Du moins que n'aidez vous à ceux de qui le zele
Les transporte si loin comme d'essor son aile
Pour établir ici de Dieu la sainte loy
Avecque tant de peine, & de foin, & d'émoy?
Ce peuple n'est brutal, barbare, ni sauvage,
Si vous n'appellez tels les hommes du vieil âge.
Il est subtil, habile, & plein de jugement,
Et n'en ay conu un auantier d'entendement,
Seulement il demande un pere qui l'enseigne
A cultiver la terre, à façonner la vigne,
A vivre par police, à estre menager,
Et sous des fermes toiles ci-apres heberger.
Au reste à nostre égard il est plein d'innocence.

Voy au-
tre exhor-
tatio aux
Prelats
liv. 2. ch.
39. p. 547

Si de son createur il avoit la science,
 Que s'il ne le connoit, sa bouche ni son cœur,
 Ne ravit point à Dieu par blasphème l'honneur.
 Il ne sçait la merier de l'amoureux mariage,
 De l'acconite aussi il ne sçait point l'usage,
 Sa bouche ne vomit nos imprecations,
 Son esprit ne s'addonne à nos inventions,
 Pour opprimer qu'onni, l'avarice cruelle,
 D'un fouci devant son ame ne bourrelle;
 Mais il a des Gaullois cette hospitalité
 Qui tant la fait priser en son antiquité,
 Son vice le plus grand est qu'il aime vengeance,
 Lors que son ennemi lui a fait quelque offense.
 Je vous di donc Adieu pauvre peuple, & ne puis
 Exprimer la douleur en laquelle je suis
 De vous laisser ainsi sans voir qu'on ait encore
 Fait que quelqu'un de vous son Dieu vraiment
 adore.

Sortons donc de ce Port à la faveur de l'Est,
 Car en ces côtes ci est ordinaire l'Ouest;
 Puis, souvent cette mer est de brumes couverte,
 Qui des hommes peu caurs cause l'extreme perte.
 Adieu pour un dernier Rochers haut elevés,
 Qui orgueilleusement vez grottes soulevés,
 D'où distillent sans fin des pluies abondantes
 Que leur versent les eaux des montagnes coulantes.

Adieu doncques aussi Grottes qui m'avez pleu
 Quand souz votre labris au clair du jour i ay veu
 Figurées d'Iris les couleurs agreables.

Orés que nous voions les flots épouvantables
 Du profond Ocean, pourray-je bien passer
 Sans saluer de loin, ou quelque Adieu laisser

A la ter
 Quand el
 Ile, ie se
 Ile prom
 Qui souff
 Mais noz
 Je revere
 Les Cedre
 Tes Loges
 Tes Iardi
 Mais s'hon
 Le bien qu
 Lequel ie
 Tant m'on
 Soyez don
 Vous trou
 Mais cepen
 D'avoir su
 Temoigna
 Soit quand
 En venant
 Pour suivr
 Soit lors q
 Ceux-la qu
 Je vous
 Que les roc
 Mines d'air
 Et de char
 Qui cultiv
 Je te salu
 (Car tu as
 Pour te dire

A la terre qui a receu nôtre France
 Quand elle vint ici faire sa demourance
 Ile, ie te salue, ile de Sainte Croix,
 Ile premier séjour de nos pauvres François,
 Qui souffrirent chez toy des choses un peu plus dures,
 Mais nos vices souvent nous causent ces injures.

Voy le ch.
 36. l. 2.
 pa. 506.

Je revere pourtant ta frêle antiquité,
 Les Cedres odorans qui sont à ton côté,
 Tes Loges, tes Maisons, ton Magasin superbe,
 Tes Jardins étouffez parmi la nouvelle herbe.
 Mais i'honore sur tout à cause de nos morts
 Le lieu qui saintement tient en dépôt leurs corps,
 Lequel ie n'ay peu voir sans un effort de larmes,
 Tant m'ont navré le cœur ces violentes armes.
 Soyez doncques en paix, & puissez vous un jour
 Vous trouver glorieux au celeste séjour. (gloire
 Mais cependant, DE MONTS, tu emportes la
 D'avoir sur mille morts obtenu la victoire,
 Temoignage certain de ta grande vertu,
 Soit quand tu as des flots la fureur combattu
 En venant visiter cette étrange province
 Pour suivre le vouloir de HENRY nôtre Prince,
 Soit lors que tu vois mourir devant tes yeux
 Ceux-là qui t'ont suivi en ces funestes lieux.

Je vous laisse bien loin, peuplières de Mines
 Que les rochers massifs logent dedans leurs veines,
 Mines d'airain, de fer, & d'acier, & d'argent,
 Et de charbon pierreux pour saluer la gent
 Qui cultive à la main la terre Armauchiquoise,
 Je te salue donc nation porte-noise

Voy le ch.
 33. liv. 2.
 pa. 482.

(Car tu as envers nous forfait par trahison)
 Pour te dire qu'un jour nous aurons la raison

Voy le ch.
 45. liv. 2.
 pa. 609.

Avecque plus d'effet de ton surcroissance
Si qu'enore nous fûmes mandés te sçavoir.
Mais ta terre se veut saluer au ton bien,
Car un ample rapport elle nous fera bien
Quand elle sentira du François la culture.
Car en elle desja la providé Nature
A le raisin semé si plaisamment,

Voy le ch. Et en telle beauté, que Bacchus même
44. liv. 2. Ne sçauoit invoqué lui faire davantage.

Mais son peuple ignorant ne sçait du fruit l'usage.
Voy le ch. Terre, tu es encor de fèves & de blés
de la Ter- Tes greniers sous terrains en la moisson comblés.
re. 24. Mais quoy que de tes biens tu donnes abondance
lin. 3. Produisant d'autres fruits sans l'humaine assistance
pa. 840. Tels qu'avons veu la Chanve & la Courge & la
Noix,

Tes fèves tu ne veux, ni tes blés toutefois
Produire sans travail, mais ta grand' populace
D'un bois coupant te brise, & en mottes l'amasse
Pour (sur le renouveau) sa semence y planter.

Mais une chose encor il me faut retenir
Qui pour sa rareté à l'écrire m'oblige,
C'est le fruit que produit de la chanve la tige.
Fruit digne que les Rois le tiennent précieux
Pour le repos du corps le plus délicieux:
C'est une soye blanche & menue & subtile
Que la Nature pousse au creux d'une coquille,
Soye qu'en maint usage employer on pourra,
Et laquelle en coton l'ouvrier façonnera,
Quand de bons artisans tu seras habillé
Par une volonté de pié ferme arrêté.

Et le Fran
Arrière de
Loin des b

Chercha
l'ay fa

A M O
Lieuten



Constante
Resiste à la
Et à la lim

Tant de
De heros
Qui ont acq
Et thresors
En fin j
Et la Vertu
Fait leur no
Par dessus le

DE LA NOUVELLE FRANCE. 331

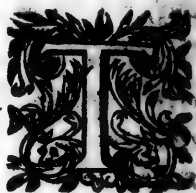
Puisse-t-on voir bien-tôt de l'aise arriver,
Et le François sçavoir à son champ labourer,
Arrière des faveurs d'une poignée d'or,
Loin des bruits du combat, & de la piperie,
Cherchant dessus Neptune un repos sans repos,
J'ay façonné ces vers au branle de ses flots.

M. L'ESCARBOT.

A MONSIEUR DE MONTS

Lieutenant general pour le Roy en la
Nouvelle-France.

O D E.



OUT ce que l'homme possède,
Ce qu'il a de riche & beau
Ne trouve point de remède
Pour éviter le tombeau.

La vertu seule immortelle

Constante & ferme en tout temps
Résiste à la mort cruelle
Et à la lime des ans.

Tant de Rois & tant de Princes,
De heros & de Césars
Qui ont acquis des provinces
Et thresors en maintes parts.

En fin sont proye à la terre,
Et la Vertu seulement
Fait leur nom voler grand erre
Par dessus le Firmament.

Fais au
voyage
de l'Am-
ateur à
l'île S.
Croix

DE MONTS, tu sçais que la vie

Nous est donnée des cieux

Non pour estre enseveli

En vn corps peu soucieux,

Mais pour estre secourable

A celui qui a besoin

Que quelque Dieu favorable

De son mal-heur prenne soin.

Et chercher la vraye gloire

Par vn chemin non tenté,

Faisant que nôtre memoire

Vive à l'immortalité.

C'est le desir qui t'enflamme,

Et qui possède ton cœur,

Quand pour eviter le blâme

Qui suit l'homme sans honneur,

Tu entreprends un ouvrage

Tout auguste & glorieux,

Si qu'à iamais chacun âge

Aura ton nom précieux.

Car si-tost que de ton Prince

As en le commandement

Pour conoitre la province

Mise en ton gouvernement.

Ainsi qu'un Aigle qui vole

D'un trait léger, tout soudain

Prompt à suivre sa parole,

Tu as pris un vol haultain.

Et du tempéteux Nerée

Meprisant tous les efforts

De ta terre desirée

Tu as en fin veu les ports.

Les nar

Admis la

A tes ma

Ont fait l

Sage, tu

Les beaute

Et ton rede

Et les bien

Mêmes

Que main

En son am

De son sal

Arriere

Timides &

Qui dedan

Toujours es

Vous qu

De faire q

Contre la m

En perdura

DE MO

Car lors qu

Ont cessé le

Recherchan

Tu as

A l'Etern

Rendre en

Souz le vo

Mais ce

Il faut cha

De Dieu la

D'un ton p

Les nations qui n'ont oncques,
Admis la sujétion

A tes mandemens adonques
Ont fait leur submission.

Sage, tu leur as fait voir
Les beautez de la justice,
Et ton redouté pouvoir,
Et les biens de la police.

Mêmes tu as fait encore,
Que maint barbare en ces lieux
En son ame Christ adore,
De son salut soucieux.

Arriere d'ici, arriere
Timides & cazaniers,
Qui dedans vôtre barriere,
Toujours estes prisonniers.

Vous qui n'avez soin ni cure
De faire que vôtre nom
Contre la mort même dure
En perdurable renom

DE MONTS, tu n'es pas de mêmes,
Car lors qu'en France de Mars
Ont cessé les stratagemes,
Recherchant d'autres hazards.

Tu as consacré ta vie
A l'Eternel, pour sa loy
Rendre en ces terres suivie
Sous le vouloir de ton Roy.

Mais ce n'est fait qui commence,
Il faut chanter désormais
De Dieu la magnificence
D'un ton plus haut que jamais.

Neptune te savorise
Et Ceres paternellement,
Afin que ton entreprise
Ait un meilleur fondement.

Diraj-je que sans culture
Le Pere de Liberté
Laisse produire à Nature
La vigne qu'il a plantée?

Non ici, ie le confesse,
Mais en lieu d'un autre espoir,
Où l'homme à la longue tresse
Ha son sablonneux terroir.

C'est la terre Armonchiquoise,
Qui son gros blé se produit,
Et encore l'Iroquoise,
Qui donne maint autre fruit.

Nôtre France fromentueuse
N'a ses vignes de tout temps.
La peine laborieuse
L'a fait telle avec les ans.

Courage, doncques, courage,
Continue ton dessein,
Ayant ce bel avantage,
Qui de bon espoir est plein.

Le Tout-puissant même change
Ici les froides saisons,
Et à cette terre étrange
Promet de riches moissons.

A N

POV

Sa



Ta pierc
Forcent m
A les cha
Que l
Ou plustor
Tandis qu
A l'écart
Après

Comme un
Luité cour
Parmi les c
Saoul d
Et des assa
Ores tu pre
Avec Cere

Et deça
Suijvans N
Tu nous fa
De cette N

A MONSIEUR DE
POVTRINCOVRT GRAND
Sagamos en la Nouvelle-France.

O D E.



V O Y que tu n'aïlles cherchant
(POVTRINCOVRT) cette loüange
Qui va mêmes allechant
Ceux qui gisent en la fange.
Ton merite toutefois,

Ta pierē ton courage,
Forcent malhyre, & ma voix
A les chanter l'herbage
Que l'Equille de ses eaux,
Ou plustot Neptune arrose,
Tandis qu'au bruit des ruisseaux
A l'ēcart ie me repose.

Après avoir languement
Comme un athlete Gregeois
Luitē courageusement
Parmi les champs des François.

Saoul d'alarmes & combats,
Et des assaux de Bellone,
Ores tu prens tes ēbats
Avec Cerēs & Pomone.

Et deçā delā portēs,
Suivans Neptune à la danse,
Tu nous fais voir les beautēs
De cette Nouvelle-France.

Qui est celui qui t'a ven
 Oncques saisi de paresse?
 Qui est cil qui t'a coneu
 Semblable a cette Noblesse.

Qui met le point de l'honneur
 A commander sans prudence,
 Et n'avoir par son labeur
 D'aucun art l'experience?

Mais l'un & l'autre tu sçais;
 Et ta main infatigable
 Fait tous les jours des essais
 De chose à nous incroyable.

Car de tout art manuel
 T'est coneuë la pratique;
 Et se plaît ton naturel
 Es arts de Mathématique.

Mêmes encore ce Dieu
 Qui fredonnant sur sa lyre
 Tient des Muses le milieu;
 Par toy bien souvent respire.

Les secrets de son sçavoir,
 Si que tout compris ensemble
 Au monde on ne sçauroit voir
 Rien que toy qui te ressembles.

C'est toy qu'il falloit ici
 Afin de bien reconoitre
 Ce que cette terre ici
 Rendroit un jour à son maitre.

Tu l'as experimenté
 Tant que ton ame est contente
 Et de sa fidelité
 Tu as une riche attente.

DE
 L'Etern
 A estend
 Et ses dir
 Nous rem
 Lors qu
 Nous alla
 Coronez
 D'une lon

AV SI
 Cap

 I
 Po
 Si
 Ariomane
 C'est ran

Qui sçais pa
 Quand tu d
 La nef qui
 Ceux-là
 Ne virens,
 Mais dessus
 Tu fais
 Afin que l
 Faisant les

L'Eternel sur noz labours
 A estendu sa largesse,
 Et ses divines faveurs
 Nous remplissent d'allegresse.

Lors qu'au lieu de verds lauriers
 Nous allons revoir la France
 Coronez des fruits premiers
 D'une longue patience.

AV SIEVR DE CHAMP-DORE
 Capitaine de Marine en la Nouvelle
 France.

SONNET.

 I des pilotes vieux le renom dure encire
 Pour avoir sceu voguer sur une étroite mer,
 Si le monde à present daigne encore estimer
 Ariomene, avec Palinure & Pelore:

C'est raison (CHAMP-DORE) que nôtre âge
 t'honore,

Qui sçais par ta vertu te faire renommier,
 Quand ta d'exterité empêche d'abimer
 La nef qui va souz toy du Ponant à l'Aurore.

Ceux-là du grand Neptune oncques la majesté
 Ne virent, ni le fond de son puissant Empire:
 Mais dessus l'Océan journellement porté

Tu fais voir aux François des pais tout nouveaux,
 Afin que là un jour maint peuple se retire
 Faisant les flots gemir souz ses ailez vaisseaux.

Fait au Pont Royal en la Nouvelle-France.

LA DEFAITE DES
SAUVAGES ARMOUVCHI-
VOIS PAR LE SAGAMOS
Membertou & ses aliez Sauvages,
en la Nouvelle-France, au mois
de Juillet 1607.

Où se peuvent reconditre les ruses de guerre desdits
Sauvages, leurs aïtes funebres, les noms de plusieurs
d'entre eux, & la maniere de guerir leurs blesses.



Il y a quatre ans que Monsieur de Monts
Lieutenant general pour le Roy en la
Nouvelle-France, estant allé en ladite pro-
vince pour en reconoitre les côtes & les
peuples qui y sont, & trouver lieu pro-
pre pour l'habitation des François, il pacifia deux ou
trois nations qui de tout temps se sont fait la guerre.
Sçavoir les *Armoenchiquois* & les *Souriquois*, avec les
Etechemins aliez d'iceux *Souriquois*, leur declarant que
quiconque commenceroit la guerre, ou en donneroit
occasion, il lui seroit ennemi. Apres avoir passé là envi-
ron quinze mois, & tenu ces peuples en crainte, il fut
contraint de s'en re venir en France, y laissant le Sieur du
Pont Gravé pour son Lieutenant. Mais comme le mau-
vais serviteur cesse de mal faire tant qu'il voit son
Maître, pour la crainte qu'il a du chariment: & s'il lui
voit tourner le dos, il retourne à son naturel: Ainsi fi-
rent les *Armoenchiquois*, lesquels pensans que les Fran-
çois se fussent du tout retirez de la province, pource
qu'ils avoient quitté la demeure de Sainte Croix pour
venir au Port Royal, à la premiere occasion tuerent un
Sauvage *Souriquois* fort ami des François, nommé Pa-
noniac, lequel alloit troquer avec eux plusieurs mar-
chandises

DE
chandises
qui est de
s'y recon-
de guer-
lesdits Sau-
pourront
geme du
voir les
kott. Car il
parla à eux
chiquois pre-
rent sans ar-
& pavois es-
contrefines
couleur de
de troquer
gét) des ha-
avoir traités
de même.
terre enviro-
sendans le
prendre la co-
Armoenchiquois
qu'il devoit
qu'il avoit p-
estoit facile
prenant une
lesdites mar-
diecelles en ce-
gens, lesquels
trahison faite
dites gens se-
donnent de
toutes parts
parviennent au
le combat sur
danger de se
la greve. En fin
pour lequel ra-

chandises qu'il avoit receu desdits François. C'est ce qui est décrit en ce chapitre Marziale. Outre laquelle s'y reconnoit la façon de pleurer & ensevelir leurs morts, de guerroyer, de guérir les playes, & triompher contre lesdits Sauvages: même les noms d'iceux, dont plusieurs pourroient estre curieux. Mais sur tout est subit le stratagème duquel vint *Memberton* pour surprendre & decouvrir les *Armenchiquois*, lors qu'il arriva au Post de *Choukott*. Car il ne monta point tout le peupl. qu'il avoit, & parla à eux en simplicité, avec peu de gens. Les *Armenchiquois* pretendoient bien l'attrapper. Et se presentèrent sans armes, ayans laissé leurs arcs, carquois, massés & pavois en un lieu à l'écart. Mais *Memberton* vint d'une contrefaçon, se doutant bien de leurs ruses. Car sous couleur de leur faire des presents (comme il fit depuis) & de troquer avec eux (car ilz n'ont point l'usage de l'argent) des hardes qu'il avoit prins des François; & après avoir traité de paix il se presenta sans armes, & les gens de même. Mais il en avoit envoyé la moitié par terre environ la minuit, lesquels estoient en queue attendant le signal qui leur avoit esté donné; c'est de prendre la course & venir donner furieusement sur les *Armenchiquois* si-tot qu'ils oyroient le son d'une trompe qu'il devoit emboucher. Or les marchandises principales qu'il avoit porté estoient des armes, desquelles il lui estoit facile vser si-tot qu'il les auroit déployées. Ainsi prenant une troupe entre plusieurs qui estoient parmi lesdites marchandises, & leur voulant montrer l'usage d'icelles, en ce faisant, par même moyen il appelle les gens, lesquels comme il ouït venir, il feignit estre une trahison faite par les *Armenchiquois*. & soudain lui & lesdites gens se faisoient des armes qu'il avoit étalées, & donnaient des coups. Les *Armenchiquois* environnez de toutes parts, après une grande perte, reculant en arrière parviennent au lieu où ils avoient laissé leurs armes. Là le combat fut grand, la fortune diverse, & *Memberton* en danger de se voir deffait, ayant esté repoussé jusques sur la greve. En fin remportant la victoire de *Romanne* decedé, pour lequel tout ceci se faisoit, se présentant à la façon

des anciennes Persanes, leur sembla le cœur au ventre, & semblablement le pere dudit decedé, lequel impuissant de ses membres ny estoit fait porter. En quoy le reconnoit combien ce peuple est apte à la vengeance & d'un cœur vraiment noble, de ne pouvoir souffrir une injure impunie. *Memberton* devoit fort d'estre assisté de quelque nombre de François en cette guerre, mais il n'y eut moyen d'y satisfaire, pource que nous estions pressés de reprendre la route de France. Néanmoins si firent-ils bonne diligence. Car ilz furent de retour le neuvième d'Aoust deux jours auparavant le depart dudit Sieur de Ronsicourt, lequel dans une chaloupe vint lui neuvième au long de la côte à trouver la navire qui nous attendoit au port de *Câpcau*, distant du Port Royal (où nous avons hiverné) de 150 lieues.

L'Am-
teur
vient dire
que cette
histoire
n'est point
fabuleuse.



E ne chante l'orgueil du grand Briardes
Ni du fier & odieux la fureur enivree
Du sang dont il a teint presque tout l'univers.

Ni comme il a forcé les pivots des enfers,
Je chante *Memberton*, & l'heureuse victoire
Qui lui acquit naguère une immortelle gloire
Quand il joncha de morts les champs *Armouchiquois*
Pour la cause venger du peuple *Souriquois*.

Entre ces peuples-ci une antique discord
Fait que bien rarement l'un à l'autre s'accorde,
Et si par fois entre eux se traite quelque paix,
Cette paix se peut dire un attrappe-mais.
Car onques le renart ne changea sa nature,
Et de garder la foi l'homme double n'eut cure.
Ceci n'a pas long temps se content par effect
Aux depens de celui qui me donne sujet
De dire qui a men *Memberton* & sa suite
De faire pour sa mort si sanglant & pour suite.

DE
Ce sur Pe
Savage
Cetui cui
Arucque
Parmi en
Bien sou
Mais pou
Sa mauva
Car ce Par
Les estant
Portant en
Pour en ac
Eux qui se
Sans aucun
Pillent ce qu
Les compag
Le cachent p
N'osans de
Car, pour en
Estoit contr
Mais comme
Se furent re
Ces enragés
Laisserent la
Lequel, à la
Jondain par
Et mis, non
D'en un coff
Ains, il fut en
Que l'Egypte
Le peuple E
Receut tout le

Ce fut Panoniac (car tel estoit son nom) Sujets de la guerre.
 Sauvage entre les siens jadis de grand renom.
 Cectui cuidant avoir faite bonne alliance
 Avecque ces mechans, alloit sans desffiance
 Parmi eux conversant: memes il les aidoit
 Bien souvent du plus beau des biens qu'il possedoit.
 Mais pour cela la gent à mal faire addonnée
 Sa mauvaise façon n'a point abandonnée.
 Car ce Panoniac il n'y a pas dix mois
 Les estant allé voir (pour la dernière fois)
 Portant en ses vaisseaux marchandises diverses
 Pour en accommoder ces nations perverses.
 Eux qui sont de tout temps avides de butin,
 Sans aucune merci assemblent leur voisin;
 Pillent ce qu'il avoit & en font le partage.
 Les compagnons du mort se sauvans à la nage
 Le cachent pour un temps à l'ombre d'un rocher,
 N'osans de ces marins à la chande approcher.
 Car, pour en dire vray, la meurtriere cohorte
 Estoit contre ceux-ci & trop grande & trop forte.
 Mais comme de Phœbus les chevaux harassés
 Se furent retirez sous les eaux tout lassés
 Ces enragés en fin abandonnans la place
 Laisserent là le corps tué à coups de masse,
 Lequel, à la faveur de la sombreuse nuit
 Soudain par ses amis fut enlevé sans bruit,
 Et mis, non comme nous, en deposit à la terre,
 D'en un coffre de bois, ni au creux d'une pierre.
 Ains il fut embaumé à la forme des Rois
 Que l'Egypte pieuse embaumoit autrefois.
 Le peuple Etechemin de cette mort cruelle
 Receut tout le premier la mauvaise nouvelle.

Armon-
 chiquois
 sons lar-
 rons.

Les Sam-
 vages con-
 servent
 les corps
 morts.

*Dueil des
Sauvages*

*Voy au
ch. dern.
de l'Hi-
stoire de
La Nouv.
France.*

*Exclama-
tion ef-
froyable
de Mem-
berton.*

*Voy l'Hi-
stoire de
La Nouv.
France
à 2. 4. 5.*

D'où s'ensuivit un dueil si rempli de douleurs
Que le haut Firmament en ouït les clameurs.
(Car lors que cette gent la mort des siens lamente
Le voisinage ensemble à grans cris se tourmente)
Mais ce ne fut ici le brayement principal,
Car quand ce pauvre corps fut dans le Port Royal
Aux siens représenté, Dieux sçait cōbien de plaintes,
De cris, de hurlemens, de sinèbres complaints.
Le ciel en gémissoit, & les prochains cotaux
Sembloient par leurs echos endurer tous ces maux:
Les épesses forêts, & la rivière même
Témoignoient en avoir un douleur extreme.
Huit jours tant seulement se passerent ainsi
Pour respect du François qui se vit de ceci.

Les services rendus à l'ombre vagabonde
(Qui du lac Stygien a déjà passé l'onde)
Et au corps la present, le Prince Souriquois
Commence à s'écrier d'une effroyable voix:
Quoy doncques, Membertou (dit-il en son langage)
Laira-il impuni un si vilain outrage?
Quoy doncques Membertou aura-il point raison
De l'excès fait aux siens & même à sa maison?
Verrai-je point jamais éteinte cette race
Qui de moy & des miens la mine pourchasse?
Non, non, il ne faut point cette injure souffrir.
Enfans, c'est à ce coup qu'il nous convient mourir,
Oubien par nôtre bras envoyer dix mille âmes
De cette gent mandite aux éternelles flammes.
Nous avons près de nous des François le support
A qui ces chiens ici ont fait un même tort.
Cela est résolu, il faut que la campagne
Au sang de ces meurtriers dans peu de temps se baigne.

Actay
Quin
Il faut
Sus, al
D'ici
Vers les
Et les E
Et dire
D'expo
Et pour
Et me
Ou ilz se
Memb
Quo chas
Et fit en p
Qu'il sem
Si bien qu
Venir à d
Tous à cec
Sanz l'asse
Chkoud
Ki
Messamo
Medagoe
Celui qui p
C'est Pano
De procurer
Pour de d
Quand pou
Il fallut de
Et les corps

A Etiaudin mon cher fils, & ton frere puisné
 Qui n'avez votre pere oncques abandonné,
 Il faut ores s'armer de force & de courage,
 Sus, allez virement l'un suivant le rivage
 D'ici au Cap Arcton, l'autre à travers les bois
 Vers les Canadiens, & les Gaspeïquois
 Et les Etechemins annoncer cette injure,
 Et dire à nos amis que tous ie les conjure
 D'en porter dedans l'ame un vif ressentiment,
 Et pour l'effet de ce qu'ilz s'arment promptement
 Et me viennent trouver près de cette riviere,
 Ou ilz se vront que j'ay plantée ma banniere.

Membertou n'eut plus tôt à ses gens commandé,
 Quo chacun prent sa route via il estoit mandé,
 Et fit en peu de temps si bonne diligence,
 Qu'il sembla devancer un postillon de France,
 Si bien qu'au renouveau vint de toutes parts
 Venir à Membertou jeunes & vieux soldats.
 Tous à ceci pousser d'esperances non vaines
 Sans l'assuré guidon des braves Capitaines
 Chkoudun, & Oagimont, Memembouré,

Kichkou,

Messamoet, Ouzagat, & Anadabijou,
 Medagoet, Oagimech, & avec eux encore
 Celui qui plus que tous l'Arnauchiquais abhorre,
 C'est Panoniagnés, qui a occasion
 De procurer mal-heur à cette nation.
 Pour de dur souvenir de la mort de son frere,
 Quand tous eust arrivé de cette mort amere
 Il fallut de nouveau recommencer le deuil,
 Et le corps decédé mettre dans le cercueil.

Chose
 merveil-
 leuse de
 faire si
 lés voya-
 ges par
 les bois.

Il n'y a
que les Sa-
gamos qui
portent
l'arc en-
tre les
sauvages
Harague
de Mem-
bertou.
Mamber-
tou pou-
voit avoir
ous cela
de nous.

Effet de
la hara-
gue.

Funerail-
les.

Matachia
ce sont
brasselets,
cargans,
Geyman

Le barbu Mambertou lors prenant la parole:
Vous sçavez, ce dit-il, ô peuple benivoie,
Le motif qui vous a conduit jusques ici,
C'est ce corps que voyez massacré sans merci,
De qui le sang versé vous demande vengeance.
Sans que par long discours je vous en face instance.
Et comme es siècles vieux quand au peuple Romain
Fut montré de Casar le massacre inhumain,
Tout à l'instant émeu d'une ardeur colere
Il voulut reparer ce cruel virupere
Contre les assassins (ainsi que j'ay appris
Qu'il est mentionné es anciens écrits)
Ainsi vous devez tous à ce spectacle étrange
Estre émeus du desir de garder la louange.
Que nos antecesseurs nous ont mis en dépôt,
Et par laquelle ilz sont maintenant en repos,
N'ayans point estimé estre dignes de vivre.
Sans de leurs ennemis les injures pour suivre.
A ces mots un chacun au combat animé
Sent un feu de vengeance en son cœur allumé,
Et eussent volontiers contre cette canaille,
(S'il y eut eu moyen) lors donné la bataille,
Mais il fallloit premier le corps ensevelir,
Et du dernier de voir les œuvres accomplir.
Cette grand troupe dont de douleur affolée
A conduit le corps mort dedans son Manfolée,
En faisant sacrifice à Vutran de ses biens
Masse, arcs, fleches, carquois, perun, cancanx & chies,
Matachlaz aussi, & la pellererie.
Que d'épargne il avoit quand il perdit la vie.
Mais quant à la siffans, chacun à son pouvoir
Lui fit, de volens, l'acconsumé devoir.

Qui dem-
Armes,
Puis fern
Celui du
Le ciel qu
Avait a
Témoign
Car ayan
Il fit voir
Des lancee
Ainsi s'e
De vainc
Laissons a
A nous,
Quand
Ce peuple
Soudain l
Et sonnen
Pour le m
Avant q
Peuples de
Tant qu'e
Mais pour
Car il s'ay
L'ennemi
Se promet
Aura deff
Member
Du port de
L'attendoi
Vers eux le
Les gens de

Qui donne des Castors, qui des conteeux, des roses,
Armes, Matachian, & maintes autres choses.

Présens
faits aux
morts.

Puis serment le sepulchre, & laissent reposer
Celui duquel ilz vont la querelle épouser.

Présages.

Le ciel qui bien-souvent les mal-heurs nous presage,

Avoit auparavant par un triste presage,

Témoigné les effets de cette guerre-ci.

Car ayant un long temps restrainé son fourci,

Il fit voir maintes fois des torches allumées,

Des lances, des dragons, des flambantes armées.

Ainsi s'en va la flotte avec intention

De vaincre, ou de mourir à cette occasion,

Laisans de leurs enfans & femmes la tutelle

A nous, qui en avons rendu conte fidele.

Quand des Armouchiquois les rives ils ont vu

Armouchiquois
aux alarmes.

Ce peuple desfilant les a tot reconeu.

Soudain les messagers valent par la campagne,

Et sonnent du corne sur chacune montagne

Pour le monde avertir d'estre au guer, & veiller

Avant que l'ennemi les vienne reveiller.

Peuples de tous costez à grand troupe s'amassent

Tant qu'en nombre les flots de la mer ilz surpassent.

Mais pourtant Membertou ne s'épouvante point

Car il sçait le moyen de prendre bien à point.

L'ennemi, qui tout fier, voyant son petit nombre,

Se promet l'enlever si-tot que la nuit sombre

Aura dessus la terre éteind son rideau.

Membertou cependant approche son vaisseau

Du port de Chouïacoet, en la troupe adversaire

L'attendoit de pié-quo, pour sçavoir quelle affaire

Vers eux le conduisoit: mais il avoit laissé

Ses gens derriere un roc, & s'estoit avancé,

Roy la fi-
gure de ce
Porten la
Charte
geogra-
phique

Pourpar-
ler entre
deux en-
nemis.

Réponse
des Ar-
monchi-
quois.

Accepta-
tion d'of-
fres.

Afin de reconnoître en le part & la terre
Qu'il vouloit ruiner par l'effort de la guerre.
He, he, ce fut le cri du qu'il appella.
Tout ce peuple attentif qui ferme attendoit là.
Yo, yo, fut répondu. Puis après il demanda
S'il pourroit sagement & sa parole bende
Traiter avecques eux, & amiablement
Vuider le différent qui a si longuement
L'un & l'autre trouble & réduit en ruine
Tandis que l'appetit de vengeance les mine
Et leur mange le cœur. Eux cuidans attrapper
Celui qui plus fin qu'eux les venoit entrapper.
Disent que librement de la rive il s'approche,
Et ses gens qu'il avoit laissés devers la roche,
Qu'ilz n'ont plus grand desir que de voir une paix
Solidement entre eux établie à jamais.
Afin qu'eux qui des Français ont bonne connoissance
Leur fassent part des biens dont ils ont abondance.
Et se puissent ainsi l'un l'autre secourir
Sans plus d'ennemi l'un sur l'autre courir.
Membertou reçoit l'offre, & quant & qu'il étage,
Envoyant un des siens par échange au rixage,
Puis recule en arrière, & va ses gens revoir
Qu'il trouve grandement desirieux de savoir
En quelle valenté ces peuples se estoient,
Et si à quelque paix enclinier ilz sembloient.
Le Prince Souriquois les supplex aberdant
D'un visage joyeux il les va regardant.
Disant, Ilz sont à nous la force s'en va faire
C'est demain qu'il faut voir cette troupe de faire
Et leur conte amplement ce qui s'estoit passé
Et comment ilz se estoient l'un l'autre caressé.

Au surp
Et en ce
Quand m
De leur f
Et avec e
Afin qu
Nous iron
Le surplus
Rengeant
Tant que
Lors ils v
Et tant q
Sans mer
Afin qu
Ouvre nôt
Ils ont du
Tous ces b
Et si voul
Nous les a
Et le clair
Quand M
A prendre
Et ceux-là
Il les fait
Ainsi Me
Est fait le
Medagoe
Choisit de
Mais le gr
Attendre
En tout so
Eur esté re

DE LA NOUVILLE FRANCE. 51

*Au surplus (ce dit-il) pensons de les surprendre,
 Et en ce fait ici gardons de nous meprendre.
 Quand nous sommes partis le conseil a esté
 De leur faire présent des biens qu'avons porté.
 Et avec eux troquer de notre marchandise,
 A fin que l'homme feint, soit pris en sa feintise.
 Nous irons donc par mer la moitié seulement:
 Le surplus en deux parts ira secrettement
 Rengeant le long du bois en bonne sentinelle
 Tant que, le temps venu, ma trompe les appelle:
 Lors ils viendront charger, & nous seconderont,
 Et tant que durera le jour ilz frapperont,
 Sans merci, sans faveur, & sans miséricorde,
 Afin qu'ici de nous long-temps on se recorde.
 Outre notre querelle il y a du butin,
 Ils ont du blé, des noix, de la vigne & du lin,
 Tous ces biens sont à nous si nous avons courage,
 Et si voulons avoir leurs femmes au pillage
 Nous les aurons aussi. Il estoit nuit encor
 Et le clair ciel estoit tout brillant de clous d'or,
 Quand Membertou (de quel esprit poine ne repose)
 A prendre son quartier tout son peuple dispose,
 Et ceux-là qu'il conoit à la course legers
 Il les fait essaiër les terrestres dangers.
 Ainsi Memembourcé dispos à la poursuite
 Est fait le general d'une troupe d'élite,
 Medagoet d'entrepren hardi aux grans exploits
 Choisit de tout le camp les plus forts & adroits.
 Mais le grand Sagamos † pour tendre sa banniere
 Attendre quel Aurore eust éparé sa lumiere
 En tout son horizon: & lors que le soleil
 Eut esté reconduit au lieu de son reveil*

Conseil
 pour sur-
 prendre
 l'ennemi.

Fruits de
 la terre
 Armon-
 chiquois,

Dispositio
 pour atta-
 quer l'en-
 nemi.

† Capitai-
 ne, Duc,
 Roy.

Il met la voile au vent, tirant droit à la place
 Où desja l'attendoit ce grand populace,
 Où estant arrivé, parut de ses gens
 A descendre apres lui se monstrent diligens.
 Il saluë les chefs de cette compagnie,
 Entre autres O Imechin, Marching & leur mesnie.
 Puis offre les presents dont il a fait mention,
 Lesquels furent receus en jubilation,
 C'estoient robbes, chappeaux, & chausses, & chemises,
 Mais quand il fallut voir les autres marchandises,
 Parmi les fers pointus, poignars, & coutelas,
 Des trompes y avoit dont on ne sçavoit pas
 L'usage, ni la fin du mal qu'elles convoient.
 Les autres cependant dans le bois attendoient
 Soigneusement l'appel qui avoit esté dit.
 Quand Membreitou voulant étaler son credit,
 Il conuoque ce peuple embouchant une trompe,
 Et trompant, les trompeurs trompement il tuempe.
 Car tout en un instant lui qui n'avoit point d'armes
 Oyant les siens venir feignit estre aux alarmes,
 Et se trouvant garni de masses, & poignars,
 D'arcs, fleches, coutelas, de picques, & de dars,
 Il en saisit ses gens, & chacun d'eux commence
 Sur l'heure à chamailler sans grande resistance.
 Ils en font grand massacre, & cependant du bois
 Arrive le surplus criant à haute voix
 He, he, ouk chegonia, & parmi la mêlée
 Se voit incontinent cette troupe mêlée.
 L'Armouthiquois voyant que de lui c'estoit fait
 S'il ne remedioit promptement à son fait,
 A ce dernier besoin pensa de se defendre
 Plustot qu'à la merci de ceux ci se rendre.

Mauvais
 appast.

Ruse de
 Membre-
 tou.

C'est,
 comme
 qui diroit
 On est co.

D
 Jb
 Que
 Mais
 Car
 D'un
 L'hon
 Moiss
 Les
 Sur
 Mais
 Tuent
 Desqu
 Aubi
 Ce peup
 Cuidon
 Que d
 Neant
 D'en fa
 Où la
 Là ch
 De pie
 Là de
 Charge
 Du fan
 Fut Pa
 Blessé d
 Chko
 En comp
 (L'enne
 Mais le
 Fendan

Ils étoient la plupart de centaine d'armes
 Que de porter un cobila sans occasionner,
 Mais ces armes bien peu leur servirent à l'heure.
 Car Memberton muni d'une armure plus sûre,
 D'un bouclier de bois dur, & d'un bon cotelas,
 Ainsi que le trenchant d'une faux mes à bas
 L'honneur des beaux épiers son épi de même
 Moissonnoit l'ennemi d'une rigueur extrême.
 Les autres transportez de pareille fureur,
 Suivant le train du chef, ne manquent point de cœur,
 Mais rendans des grands cris & voix éperuvantables,
 Tient comme fournis ces pauvres misérables,
 Desquels lors étoit fait s'ils n'eussent eu recours.
 Au bien qui vient par fois de tourner à rebours.
 Ce peuple de tout temps addonné au pillage
 Cuidoient sur Memberton avoir tel avantage,
 Que d'armes pour cette heure il ne leur fut besoin,
 Néanmoins en tout cas ils avoient eu le soin
 D'en faire un magasin au fond d'une vallée,
 Où la troupe suivoit en fin s'en est allée.
 Là chacun se fournit d'arc, fleche, & carquois,
 De picques, de bœufiers, & de masses de bois.
 Là de retourner visage, & d'une face irée
 Charger sur Memberton & sa gente enivree
 Du sang Armouchiquois. A ce nouvel effort
 Fut Panonitagués au danger de la mort.
 Blessé d'un javalot environ la poitrine.
 Chkoudun le courageux y recut sur l'échine
 Un coup qui l'atterra, & se vit en danger
 (L'ennemi gagnant pied) de jamais s'en lever.
 Mais le fort Chkoudumeech son frere, de sa masse
 Fendant la presse, fit bien-tôt se faire place

Sauvages
 portent
 un com-
 seau pen-
 du au col.
 Compa-
 raison.

Fuite des
 Armou-
 chiquois.

Rusé & i-
 caux.

Nouveau
 combat.

Pour le tigre de la; mais il y fut fort
 D'un coup que lui chargea de toute sa force
 Le cruel Olmechin. Mnelinou (dont la gloire
 Par toute cette terre est en tous lieux notoire)
 Comme le plus hardi, s'efforça de son dard
 Transpercer Membertou de l'un à l'autre part;
 Mais le coup gauchissant par la subtile adresse
 Du Prince Souriquois, à son fils il s'adresse,
 Son fils Acaudinech, lequel il aime mieux
 Que toutes les beautés de la terre et des cieux.
 Ce coup doncques perçant le détroit de sa manche
 Vite comme un éclair lui porta dans la hanche:
 Dequoy tout effrayé le Prince Membertou,
 Il se remet aux jeux du manstreux Gougou
 Le duel ancien qu'en sa jeunesse tendre
 L'adis son pere osa hazarder entreprendre.
 Et redoublant sa force il étendit son bras
 Et le fendit en deux de son fier acoutre.
 Et comme un cheue hault abbattu de l'orage
 Trainee en bas quant es-foy son plus beau voisinage,
 Ainsi Mnelinou mort maint des siens alecours
 Alla voir de Pluton le tenebreux séjour.
 L'Armouchiquois pourtant ne laisse de poursuivre,
 Aimant mieux la mourir que honteusement vivre
 S'il arrivoit jamais que Membertou vainqueur
 Leur laissât du combat l'éternel deshonneur.
 Ainsi se r'assemblans font des sears diverses
 Qui à leur ennemi d'ouyant maintes traverses.
 Car jusques là encor n'avoient esté rangés
 Occasion que mal ilz s'estoient remangés.
 Bessabez et Marchin ont les poignes garnies
 Qui venans attaquer avec leurs bandes fieres.

Ceci est
 une fin
 de l'ou
 que. Voy
 l'histoire
 du Gon
 gou ci des
 sus lru 2.
 ch. 28.

Nouvel
 efforts des
 Armouchi
 quois.

Le chef
 En l'un
 La clarte
 Et le non
 A cette
 Parmi le
 Sont de l
 A point
 Comme
 Qui des p
 Toutefois
 Qui des
 Go, go,
 Le fort
 En sont l
 Du vaill
 Messam
 Avoit d
 Parmi les
 Apres m
 D'où il p
 Pour mer
 Mais cetu
 Et le gros
 Pour suiv
 Où Napht
 La Negu
 Apres ad
 Voyant en
 Elle se me
 Afin de d
 Qui leur p

Le chef des Souriquois, une grêle de dars
 En l'un & en l'autre battoit de toutes parts.
 La clarté du soleil en demeure obscurcie,
 Et le nombre des traits toujours se multiplie.
 A cette charge ici quelques-uns sont blessés
 Parmi les Souriquois: mais plus de terrasses
 Sont de l'autre côté: car de ceux-ci les fleches
 A pointes d'os ne font de si morelles breches
 Comme de ceux qui sont plus voisins des François
 Qui des pointes d'acier ont au bout le leur bon,
 Toutefois de nouveau voici nouvelle force (force.
 Qui des Membertouquois les bras, non les cœurs,
 Go, go, go, c'est leur cri. Abejou, Olmechin,
 Le fort Arbostembroct, & le fier Bertachin
 En sont les conducteurs, qui de premiere entrée
 Du vaillant Messamoet la troupe ont rencontrée
 Messamoet (qui jadis hantant l'air de la France
 Avoit de guerroyer reconnu la science
 Parmi les domestiques du Seigneur de Grand-mont)
 Apres mainte bricole avoit gagné un mont
 D'où il pensoit avoir un facile avantage
 Pour mettre sans danger l'adversaire en dommage.
 Mais celui-ci rusé loin de la déclina,
 Et le gros escadron des Souriquois mena
 Pour suivre vivement jusques dessus la greve
 Où Neptune irrité à ses flots donne creve.
 La Neguadatch mere du decede
 Apres avoir long temps le combat regardé,
 Voyant en desarray de Membertou la troupe
 Elle se met à terre, & sort de sa chaloupe,
 Afin de donner cent aux soldats etonnés
 Qui leur premiere assemblée avoient abandonnée.

Souriquois re-
 gonflez.
 La mere
 de l'au-
 mée estoit
 allée à la
 guerre.

Et comme des Persans les meres & les femmes
 Iadis voyans leurs filz & leurs maris infames
 S'enfuir du Medois qui les alloit surprandre
 Courageuses fondain allerent au devant
 Sans honte leur montera de leurs corps la partie
 Par où l'homme reçoit l'entrée de la vie
 Les vnes à terre: Quoy doncques v'ulez vous
 Vous sauver ci dedans pour éviter les coups
 De cil qui vous pourroit? Les autres d'autre sort
 Criant à leurs enfans: Entrez dedans la porte
 Du logis dans lequel vous avés esté nés
 Ou contre l'ennemi promptement recourrez
 Eux d'un spectacle tel se trouvant pleins de honte
 Un sang tout vergongneux à l'honneur du frant leur
 Si bien que retournant leurs faces en arriere
 Et l'Empire Medois mirent la fin dernière
 Ainsi fit cette mere en voyant le danger
 Où alloit Memberton & les siens se plonger
 Neguironet son mari bras paralytique
 Mais qui de bien combattre encendoit la pratique
 S'y estoit fait porter: Et bien reconnaissant
 Le desastre prochain qui les alloit pressant
 S'il ne leur arrivoit quelque nouvelle force
 Se fait descendre à terre, & lui-même s'efforce
 De marcher au combat afin de là mourir
 S'il ne pouvoit au moins ses amis secourir
 Estant au milieu d'eux il leur donne courage
 Et les conjure tous de vanger son outrage
 Mes amis (ce dit-il) vous ne combattez point
 Pour le fait seulement, he! qui trop me point
 Il y va de l'honneur, il y va de la vie
 Ces deux se perdus la porte en est suivie

Grand
 courage
 d'un hom
 me im
 potens.

Des soup
 De qui n
 Tout ain
 Je les voy
 A ces m
 On au pa
 Chkou
 Deux M
 Lesquels
 Comme
 Aux co
 Et le res
 Abojou
 Quatre d
 A ce ch
 Du coup
 En deme
 Il attrap
 Et presse
 Qu'au se
 Membe
 A baile
 Se faisan
 Et ja d'ya
 A cinq
 Et Anad
 Ilz furen
 De Panc
 D'Oagin
 L'ennemi
 Car sont
 Ne perdr

Des soupirs & regrets des femmes & enfans
 De qui nos ennemis s'en iront triomphans
 Tout ainsi que de nous. *Ayez doncques courage,*
Je les voy ja branler: c'est ici bon passage.
A ces mots Membertou fait tirer les Mousquets
Qu'au partir les François lui vidoient tenu prêts.
Chkoudun en fait autant (car il a eu de même
Deux Mousquets pour autat que le François il aime)
Lesquels estoient parez pour la nécessité
Comme un dernier remede au corps debilité,
Aux coups de ces batons en voila dix par terre.
Et le reste effrayé au bruit de ce tonnerre.
Abejou, Chitagat, Olmechin, & Marchin
Quatre des plus mauvais de ce peuple murin
A ce choc sont tombés. Chkoudun qui a memoire
Du coup qu'il a receu ne veut point que la gloire
En demeure au dōneur, mais d'un trait donne mort
Flaccague, hardi, Arbostembroet le fort,
Et presse le surplus d'une roideur si grande
Qu'au seul bruit de son nom l'ennemi se debende.
Membertouchis aussi l'ainé de Membertou
A l'aile de son pere assiste de Kichkou,
Se faisant faire jour d'un coup trois en renverse
Et ja déjà, delà, tout est à la renverse.
A cinq cens pas plus loin se trouvant Ouzagat
Et Anadabijou empéchés au combat,
Ilz furent secourus par la troupe hardie
De Panoniagnés, qui bien-tot fut suivie
D'Oagimech & les siens: si bien qu'en peu de temps
L'ennemi fut fauché comme l'herbe des champs.
Car sont ce qui restoit, quoy que puissant en nombre,
Ne porta gueres loin le malheureux encombre

Chances
 tournées
 contre les
 Armon-
 chiquois.

Effet des
 coups de
 Mous-
 quets.

Déroute
 des Ar-
 monché-
 quois.

Entière
 déroute.

Qui l'alloit talonnant: d'autant que Oagimont
Avec Memembouré estant au pied du mont
Que naguères i' ay dit, les fuyars attendirent,
Et valeureusement poursuivans les battirent.
Mais Oagimont s'estant éloigné de son part,
Trop prompt, y fut blessé grièvement d'un trait d'arc.
Memébouré (trop chaud) préque en la même sorte
L'ennemi poursuivans y eus la jambe torte,
Ce qui plusieurs en fit de leurs mains échapper,
Mais ne peurent pourtant leur ennemi tromper.

Poligo-
mie.

Car Etmeminaoet l'homme qui de six femmes
Pent, galant, appaiser les amoureuses flammes,
Et Metembroebit, Medagoet, Chichcobeck,
Bituani, Penin, Aetembroé, Semcoudech,
Tous vaillants champions, soldats, & Capitaines,
Acheverent du tout ces races inhumaines.

Victoire
sans perte

Nais ce qui est ici digne d'étonnement,
C'est que des Souriquois n'est mort un seulement.

Les blef-
sez.

L'Armouchiquois éteint, cette armée de faite,
Membertou glorieux fit sonner la retraite,
On trouve de blessés encores Pechkmeg,
Oupakour, Ababich, Pitagan, Chiskmeg,
Vmanuet, & Kobeck, dont les playes on pense,
Tandis que du busin d'autre côté l'on pense,

Maniere
de guerir
les blessés

La cure en est sommaire. Entre eux est un devin,
(Ignorant toutefois) qu'on appelle Aoutmoin.
Cetui prognostiqueur de l'état du malade
Feint vers quelque demon pour lui faire ambassade,
Et selon sa reponse, en ceci comme en tout,
Il juge s'il sera bien-tot mort ou debout.
Avec ce de la playe il va sucçant le sang,
A la soufffle, & souffflant il s'immerveille sang.

Ceci

Ceci fait,
Du roign
(Le benda
Le bus
Des chef
Pour en f
Ia ilz son
Où ilz du
Lesquelles
Elles ont e
Elles ont f
Quel avon
Et en ordi
Qui un co
De couleur
Toutes sur
Afin d'en
Mais sans
Et apres le
Qui durat
Et toujours
Chancans
Tant que li
Ou que qu

LA T



sur le pie-

Ceci fait, il applique au dessus de la playe
Du roignon de Castor : & par ainsi essaye
(Le bendage parfait) son malade guerir.

Le butin recuilli, avant que de partir
Des chefs Armouchiquois ils enlevent les têtes

Têtes des
vieux
enlevées.

Pour en faire au retour maintes joyeuses fêtes.
Ils s'en vont à la voile, & approchent du port
Où ilz doivent donner à leurs femmes confort,

Lesquelles aussitôt que de leur arrivée
Elles ont en nouvelle, aussitôt la hâte
Elles ont fait de loin, des vœux & sçavoir
Quel avoit esté là de chacun le devoir.

Reception
des victi-
mues.

Et en ordre marchans, qui en main vne masse,
Qui un couteau trenchant (ayant toutes la face
De couleurs bigarrée) elles s'attendaient bien
Toutes sur l'heure avoir un Armouchiquois, en,

Tabagie,
c'est Fo-
bin.

Afin d'en faire tot cruelle boucherie,
Mais sans cela convint faire leur tabagie,
Et apres le repas la danse s'ensuivit,
Qui dura tout le jour, & qui dura la nuit,
Et toujours durera en s'écrians sans cesse,
Chantans de Membertou la valeur & prouesse
Tant que leur estomach la voix leur fournira,
Ou que quelque malheur reposer les fera.

LA TABAGIE * MARINE.



COMPAGNONS, on est le temps
Qu'avons nôtre passe-temps
A descendre au plus habile
Sur le piè-ferme d'une île,

* Cap-
gues.
Voy le ch.
47. ci. des
Jus. pa.
633.

Voyle ch.
22. lin. 3.
pa. 821.

Fourrageans de toutes pars
Deçà & delà épars
Parmi l'épés des fueillages
Et des orgueilleux herbages
L'honneur des jeunes oiseaux
Qu'enlevions à grans troupeaux,
Le gros Tanguen, la Marmette,
Et la Mauve & la Roquette,
Ou l'Oye, ou le Cormorant,
Ou l'Outarde au corps plus grand
Ca (ce disoit-je à la troupe)
Emplissons nôtre chaloupe
De ce oiseaux tendrelets,
Ilz valent bien des poulets.
Dieu! quelle plaisante chasse.
Amasse, garçon, amasse,
Portes-en chargé ton dos,
Tu es alaigne & dispos,
Et revien tout à cette heure
Prendre pareille mesure,
Ne cessant jusques à ce
Que nous en aions assés
Car nous pourrions de cette ile
Fournir une bonne ville.
Je voudroy m'avoir conté
Vn Karolos bien conté,
Et estre en cet equipage
Avecque tout ce pillage
Au beau milieu de Paris,
O que j'y aurois d'amis,
Qui pour avoir pance grasse
Me suivroient de place en place.

Voy les
ch. 2. 63
7. du 2.
lin. pag.
253. 63
205

D
Qu
Que de
Car les
Sont ce
Au pr
Qui no
Pour ne
Au qu
Ou aill
Je ne s
Comme
Que ce
Ven la
Qui y é
Soit qu
Soit que
Ou qu'o
Faire ex
Car qua
Il n'ym
Pour non
Ce ne son
Lacs, fon
(De tou
En ce p
Il y a m
De fer,
Assure
Quand
Et par
La terre
Pour ren

Qu'on ne parle maintenant
 Que des îles du Ponant.
 Car les îles Fortunées
 Sont certes infortunées
 Au pris de celles ici,
 Qui nous fournissent ainsi
 Pour neant ce que l'on achete
 Au quartier de la Huchette,
 Ou ailleurs bien cherement.
 Je ne sçay certainement
 Comme le monde est si bête
 Que ce païs il rejette,
 Ven la grand' felicité
 Qui y est de tout côté,
 Soit qu'on suive cette chasse,
 Soit que l'Ellan on pourchasse,
 Ou qu'on vueille de poisson
 Faire en eté la moisson.
 Car quant est des paturages
 Il n'y manque point d'herbages
 Pour nourrir vaches & veaux.
 Ce ne sont rien que ruisseaux,
 Lacs, fontaines, & rivières
 (De tous biens les pepinières)
 En ce païs forêtier.
 Il y a mines d'acier,
 De fer, d'argent, & de cuivre,
 Assurez moyens de vivre,
 Quand en train elles seront,
 Et par le monde courront.
 La terre y est plantureuse
 Pour rendre la gent heureuse

LES MUSES

Qui la voudra cultiver.
 Il ne reste que trouver
 Bon nombre de jeunes filles
 A porter enfans habiles
 Pour bien-tot nous rendre forts
 En ces mers, rives, & ports,
 Et passer melancholie
 Chacun avecque s'amie
 Pres les murmurantes eaux
 Qui gazouillent par les vaux,
 Ou à l'ombre des feuillages
 Des endormans verd-bocages.

Par mon ame ie voudroy
 Que des ore il pleut au Roy
 Me bailler de bonnes rentes
 En ma bourse bien venantes
 Tous les ans dix mille escus,
 Voire trente mille, & plus,
 Pour employer à l'usage
 D'un honête mariage,
 A la charge de venir
 En ce pais me tenir,
 Et y planter une race,
 Digne de sa bonne grace,
 Qui service lui ferost
 Tant qu'au monde elle seroit,
 Quittant du Barreau la lice,
 Et du monde la malice,
 Et les injustes faveurs
 Des hommes de qui les cœurs
 S'enclinent à l'apparence
 Pour opprimer l'innocence.

Voyle sch.
 39. du iiii.
 2. p. 543.

J'en
 Tan
 Dili
 Dev
 Gran
 Car
 D'ell
 Nou
 De p
 Se ra
 Je re
 Qui
 Car
 De sa
 Que
 En d
 Pe
 Que l
 Me
 Ne se
 D'en
 Nôtre
 Mais
 Ont m
 Noz
 Et gr
 Nôtre
 Nos e
 Ris, &
 Et an

De tels & autres propos
 J'entretenoy mes dispos
 Tandis que chacun sa proye
 Diligent à bort envoie.
 Devinez si au repas
 Grand' chere ne faisons pas.
 Car avec cette viande
 D'elle-même assez friande
 Nous avions abondamment
 De poisson pris freshement.

A bort,
 cest à dire
 dans la
 barque.

Quand ores en ma memoire
 Se ramentoit cette histoire,
 Je regrette ce temps là
 Qui nous fournissoit cela.
 Car dès long temps la pature
 De salé nous est si dure,
 Que nos estomachz forcés
 En demeurent offensés.

Pourtant ie ne veux pas dire
 Que les maîtres du navire
 Messieurs les associés
 Ne se soient point souciés
 D'envoyer honêtement
 Nôtre rafraichissement.

Mais certaines gourmandailles
 Ont manges noz victuailles
 Noz poules & noz moutons,
 Et grappillez noz citrons,
 Nôtre sucre, noz grenades,
 Nos epices & muscades,
 Ris, & raisins, & pruneaux,
 Et autres fruits bons & beaux

utiles en la marine
Pour conforter la poitrine.

Vous sçavés si ie di vray,
Ores que j'ay le cœur gay.
Si jamais ie suis grand Prince
En cette ou autre province
Oncq' enfant ne regira
Ce que ma nef portera.

Mais ne laissons ie vous pria
De mener joieuse vie,
Câ, garçon, de ce bon vin

Ce sont
des bour-
geois ho-
norables
de la Ro-
chelle.

Du cru de Monsieur Macquin,
Et buvons à pleine gorge
A lui & à Monsieur George.
Ce sont des hommes d'honneur
Et d'une agreable humeur,
Car ilz nous ont l'autre année
Fourni de bonne vinée,
Dont le parfum n'empareil
A garenti du cercueil
Plusieurs qui fussent grand' erre
Allé dormir souz la terre.
Et ne trouve quant à moy
Droque de meilleur aloy
En nôtre France-nouvelle
Pour braver la mort cruelle,
Que vivre joyeusement
Avec le fruit du sarment.

Bien nous
valut d'a-
voir esté
bons ma-
gagers.

Est-ce pas donc bon ménage
D'avoir un si bon bruvage
Jusques ores conservé?
Car ici n'avons trouvé

Que b
Ce qu
Car le
Ne va
Mais
Que so
Appre
Et m'a
Que i'e
Car ce
l'aimer
Garnis
De pat
Confits
Que de
Dont i
Non ph
Qui son
Certes l
Meriter
De nou
Qui soi
Car no
En tou
Otez no
Et appo
Pruneau
Et buvo
Ca tou
C'est à r
Capitain
Si dedan

Que bien petite vendange,
 Ce qui nous est bien étrange.
 Car le cidre Maloin
 Ne vaut pas du petit vin.
 Mais aions la patience
 Que soyons rendus en France.
 Approche de moy, garçon,
 Et m'apporte ce jambon,
 Que j'en prenne une aiguillette,
 Car ce lard point ne me haïre.
 J'aimeroiy mieux voir noz plats
 Garnis de bons cervelats,
 De patés & de saucisses
 Confits en bonnes épices,
 Que de cette venaison
 Dont ie n'ay nulle achoïson,
 Non plus que de ces moruës
 Qui sont toutes vermoluës.
 Certes le maitre valet
 Meriteroit un soufflet
 De nous bailler tout du pire
 Qui soit dedans ce navire.
 Car nous devrions par honneur
 En tout avoir du meilleur.
 Otez nous tant de viandes,
 Et apportez des amandes,
 Pruneaux, figues, & raisins,
 Et buvons à noz voisins.
 Ca toute la pleine tasse,
 C'est à vôtre bonne grace
 Capitaine Chevalier.
 Si dedans vôtre cellier

Avez quelque friandise,
Faites que de vous l'on dise
Que vous estes liberal,
Honête, & d'un cœur Royal.

C'est le
maître du
navire
Nicolas
Marin.

Maître, tenez vous en garde,
C'est à vous que ie regarde
Ayant les armes en main.
Plegez moy le verre plein.
Cette dernière nuitée
Vous a un peu mal traitée.
Il y vint un coup de mer
Qui pensa nous abimer.
Mais vous fites diligence
De parer à la defense.

† C'est le
nom de
notre na-
vire.

Dieu garde le bon IONAS
De tout violent trépas,
Car s'il tomboit en naufrage
Nous y aurions du dommage,
Et m'étonne infiniment
Que cet humide element
De ses eaux ne nous accable,
Veü que le nom venerable
De Dieu y est blasphemé
D'un langage accoutumé,
Sans crainte de ses menaces.

Neantmoins rendons lui graces,
Et avec contrition
Demandons remission
De noz fautes: & sans cesse
Soit loüee sa hauteſſe. Amen.

Cherchant deſſus Neptune un repos sans repos
J'ay façonné ces vers au branle de ſes flots.

M. L'ESCARBOT.

3⁴—

epos

or